

# **OPERATOR'S MANUAL**

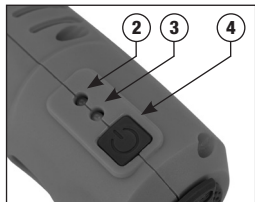
## **G4-7 USB**

**Cordless Hot Melt Glue Gun**

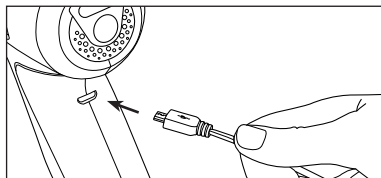


EN	OPERATOR'S MANUAL	4
FR	MODE D'EMPLOI	14
DE	BENUTZER-HANDBUCH	26
ES	MANUAL DEL OPERADOR	38
IT	MANUALE OPERATIVO	50

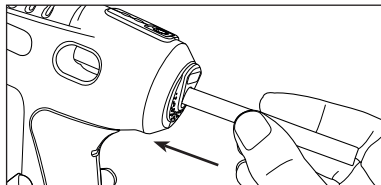
**FIG. A**



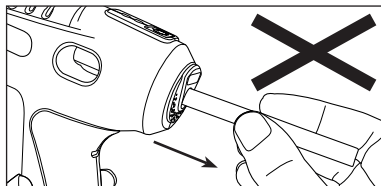
**FIG. B - BATTERY CHARGING**



**FIG. C - LOADING GLUE STICKS**



**⚠ FIG. D - WARNING**



## EN 4V Cordless Hot Melt Glue Gun

### Congratulations!

On the purchase of your power tool. Your tool will perform to your satisfaction for a long time if handled in accordance with our Safety and Operating instructions.

**Save this manual for future reference**

### Technical data

Tool	4V Cordless Hot Melt Glue Gun
Model type	H4-7 G4-7 USB
Input voltage	4VDC
Glue stick type	Tacwise Type H (7mm diameter) Rapasco Type H (7mm diameter)
Glue stick length	150mm
Heating time	60 seconds approx.
Gluing capacity	2g/min
Weight	239g
<b>Battery</b>	
Battery type	Lithium-ion
Voltage VDC	4VDC
Capacity Ah	1.3Ah
<b>Charger</b>	
Mains voltage/input VAC	100-240V
Battery type	Lithium-ion
Charging time	1-1.5 hrs approx.
Weight	18g

### Declaration of Conformity

This power tool has been designed in compliance with the Regulations and Standards of the European Directives, German Product Safety Act, UL and CSA standards.



**WARNING! Before use carefully read and understand all instructions.** Failure to do so could result in electric shock, fire and/or serious personal injury. The term “power tool” in all of the warnings listed below refers to your battery-operated (cordless) Hot Melt Glue Gun. For any queries relating to safety matters on this power tool, please email [service@tacwise.com](mailto:service@tacwise.com).

### Unpacking

- Carefully remove the power tool and accessories from the outer packaging.
- Inspect the power tool carefully to make sure no breakage or damage occurred during transit.
- If any parts are damaged or missing, please email [service@tacwise.com](mailto:service@tacwise.com) for assistance. Do not operate this power tool until the missing or damaged parts are replaced. Failure to do so could result in a personal injury.
- Whilst every effort has been made to ensure accuracy of information contained within this manual. Our policy is one of continuous improvement to our products and as such we reserve the right to change the product specification without prior notice.

### General Safety Instructions

**Important.** This power tool should not be modified or used for any application other than that for which it was designed. Any such alteration or modification is misuse and could result in a hazardous condition leading to a personal injury. If you are unsure of its relative applications do not hesitate to contact us and we will advise you.

### Work Area

- **Keep your work area clean and well lit.** Cluttered benches and dark areas invite accidents.
- **Always work with the adhesive over a protected work surface.**
- **Always use the base as a stand,** never lay the gun on its side or on work surfaces when in use.
- **Keep children and pets away.** All visitors should be kept a safe distance from work area.
- **Avoid dangerous environments.** Do not use power tool in damp or wet locations, or expose them to rain. Provide adequate space surrounding the work area. Do not use in environments with a potentially explosive atmosphere, such as in the presence of flammable liquids, gases or dust; power tools will create sparks which may ignite the dust or fumes.

- **Secure work.** Use clamps or a vice to hold work. This frees both hands to operate the power tool.

### Personal Safety

- **Stay alert.** Always watch what you are doing and use common sense. Do not operate a power tool when you are tired or under the influence of medication, alcohol or drugs.
- **Wear proper clothing.** Non-slip footwear is recommended. Contain long hair and roll long sleeves up above the elbow.
- **Do not over reach or use on unstable surfaces.** Keep proper footing and balance at all times.
- **Use safety equipment.** Dust mask, non-skid safety shoes, hard hat, or hearing protection must be used for appropriate conditions. Wear CE approved safety goggles and protective gloves at all times. Normal spectacles only have impact resistant lenses; they are NOT safety goggles.

### Electrical Safety

- **Ensure the power tool is switched off and USB cable removed** when not in use or before servicing.
- **Do not expose power tool to rain or wet conditions.**
- **Do not abuse the USB cord.** Never carry the charger by the power cable or pull it with force from the socket. Keep the power cable away from heat, oil, sharp edges or moving parts. Damaged or entangled cords may create a fire or increase the risk of electric shock.

### Power Tool Use and Care

- **Do not force the power tool.** Use the correct power tool for your application. It will do the job better and safer at the rate for which it was designed.
- **Always turn the power tool off when not in use.** Leave to cool completely before storing.
- **Store power tools.** When not in use, all power tools should be stored in a dry, locked cupboard and out of the reach of children and other untrained persons.
- **Ensure the tool is switched off and USB cable removed** before making any adjustments or storing the power tool. Such preventive safety measures reduce the risk of starting the power tool accidentally.
- **Do not alter or misuse the power tool.** Use of the power tool for operations different from those intended could result in a hazardous situation.

- **Check for damaged parts.** Check for misalignment or bending of moving parts, breakage of parts and any other condition that may affect the power tools operation. If damaged, immediately discontinue use and ensure the power tool is repaired before using again. Poorly maintained power tools can result in accidents.
- **Maintain power tools with care.** Cables must be checked at regular intervals and replaced if damaged.
- **Recommended accessories.** Use only accessories that are recommended by the manufacturer for your model. Accessories that may be suitable for one tool may create a risk of injury when used on another tool.
- **Keep the power tool and its handle** dry, clean and free from oil and grease for the best and safest performance. Always use a clean cloth when cleaning. Never use brake fluids, gasoline, petroleum-based products, or any strong solvents to clean your power tool. Following this rule will reduce the risk of loss of control and deterioration of the power tool housing.

### Battery Tool Use and Care

- **Only use the USB cable specified by the manufacturer.** Use of the wrong charger with the in-built battery may create the risk of a fire.
- **The battery is built into the tool, so cannot be replaced.**
- **Be careful not to short circuit the power tool,** as this may cause a fire.
- **Never leave a power tool unattended whilst charging.**
- **Liquid may leak from the battery under abusive conditions.** Avoid contact. If skin should accidentally come into contact with liquid, flush with water. If liquid should come into contact with eyes seek additional medical help. Liquid ejected from damaged battery may cause irritation or burns.

### Specific Safety Instructions

- **Do not insert items into the power tool** other than the glue sticks specified in the manual. Use of accessories that are not designed for this tool could result in personal injury and/or damage to the power tool.
- **Do not touch any parts of the power tool nozzle or adhesive during operation** as they could be hot and cause burns. Hold only by the handle or housing of the tool. If adhesive comes in contact with the skin, immerse in cold water immediately. Do not attempt to remove any adhesive from the skin without proper medical advice.

- **Do not activate the power tool unless it is in contact with the work piece.** Serious injury can result from improper operation.
- **Fastening thin items.** Special caution must be taken for adhering thin items, as this could cause possible harm/burn to anyone or anything behind the work piece or immediate area.
- **Do not repair items that will be used in hot areas or contain hot substances.**
- **When fastening has been completed always ensure the tool is switched off and left to cool.**
- **Never point any power tool at yourself or at any other person.** While working, hold the tool in such a way that no injuries can be caused to the head or to the body.
- **Do not attempt to open the battery pack.** There is a danger of short-circuiting.
- **Protect the battery against heat** (continuous intense sunlight), fire, water and moisture. There is a danger of explosion.
- **Only use the battery which is built into your power tool.**

#### Model and Serial No.

The model name and serial number of this tool will be found on a label located on the tool's housing. Please record the model name and serial number in the space provided below. Please always give the following information when contacting us:

MODEL NAME .....

SERIAL NUMBER .....

#### Explanation of Label on Power Tool



Wear CE approved safety goggles at all times



Read instruction manual before use



Dispose of power tool in accordance with environmental legislation



CE: Conforms with EC directives



GS: Conforms with German Product Safety Act



CUS: Conforms with UL and CSA standards



UKCA: Conforms with UK Conformity Assessed standards

#### Service

Any servicing requires specialist tools and knowledge and should be performed only by our qualified service engineers or appointed service agent. We strongly recommend that the main housing of the tool is not opened, as such action may result in injury and may compromise the tool warranty.

#### Features (FIG. A)

1. Nozzle
2. LED charging indicator
3. LED status indicator
4. On/off button
5. Glue stick channel
6. Charging point
7. Trigger
8. LED light

#### Battery charging (FIG. B)

Use only the USB battery charger that comes with the product. Only the USB battery charger that is matched to the lithium-ion battery should be used in your machine.

- Insert the charging cable into the charging point (6). Plug the USB charger end into a USB plug/USB port. Plug the charger into a power socket. The indicator light on the charger (2) will be red (battery is charging).
- When battery is fully charged (approx. 1-1.5 hrs) the charging indicator (2) will turn green.

- The power tool is now ready to use. Remove the USB charger from the power tool and power source.

**NOTE:** Charging time will vary depending on input voltage and power source. The USB charging is much more efficient and faster if connected to a mains power outlet.

**NOTE:** Tool may feel warm during charging.

**NOTE:** The battery is supplied partially charged. To ensure full capacity of the battery, completely charge the battery before using your power tool for the first time. The lithium-ion battery can be charged at any time without reducing its service life and reaches full capacity after its 5th charge/discharge cycle. The battery supplied is protected, so that it cannot be damaged by exhaustive discharge.

The battery is equipped with an NTC temperature control which allows charging only within a fixed temperature range. A long battery service life is achieved in this manner. Observe the notes for "battery disposal". The LED will flash red if the temperature is too high or low when the battery is charging.

#### LED Functions of Tool

- Red LED = pre-heating/charging.
- Flashing red LED = battery low/battery temperature is too high or low.
- Green LED = glue gun at correct temperature for use/fully charged.

#### Loading the Tool with Glue Sticks (FIG. C)

Insert the glue stick into the channel at the rear of the gun (5).

**NOTE:** We strongly recommend that you only use approved/genuine Type H hot melt glue sticks with this power tool.

#### Using the Power Tool

- Ensure that a glue stick is loaded.
- Hold the on/off button (4) for 2.5-3 seconds approx.
- The status indicator light (3) will be red, the glue gun is heating up.
- The LED on the glue gun nozzle (8) will also switch on for ease of use.
- The status indicator light (3) will turn green after 60 seconds approx., the glue gun is pre-heated to the correct temperature and is ready for use.
- Squeeze the trigger (7) until adhesive flows from the nozzle.

**NOTE:** The glue will be hot, there is a danger of harm/burn to anyone or anything that touches the adhesive.

- To ensure continuous flow of glue, insert a further glue stick into the channel (5).

- Apply adhesive to one surface only. Glue need not be spread.
- Press surfaces together within 15 seconds to allow immediate bonding.
- The glue sets firm within 60 seconds.
- To turn the glue gun off, click the on/off button (4) once.
- Remove any surplus glue once cooled, with a sharp knife.

**NOTE:** Always practice gluing on scrap work pieces before final gluing on projects.

**NOTE:** Glue that has set on textiles cannot easily be removed.

#### Warning (Fig. D)



**Never attempt to remove a glue stick from the back of the glue gun, as this may cause damage to the heating element of the power tool.**

**NOTE:** The glue gun will automatically switch off after 5 minutes approx. if not used, or if it reaches the automatic cut-off temperature.

**NOTE:** Allow the glue gun to cool completely before storing.

#### Maintenance

Your power tool has been designed to operate over a long period of time with a minimum of maintenance. Continuous satisfactory operating depends upon proper tool care and regular cleaning. If the machine should fail despite the care taken in manufacturing and testing procedures, repair should be carried out by our service engineers or appointed service agent. In all correspondence and spare parts order, please always include the serial number given on this machine.

#### Cleaning

Keep the nozzle clear and regularly clean.

#### Lubrication

This tool requires no lubrication. Do not lubricate the tool, as it will damage the internal parts.

#### Product Advice and Technical Support

What to do if you have a problem with your power tool?

Email [service@tacwise.com](mailto:service@tacwise.com).

#### Transport

The contained lithium-ion batteries are subject to the Dangerous Goods Legislation requirements. The user can transport the batteries by road without further requirements.

When being transported by third parties (e.g. air transport or forwarding agency), special requirements on packaging and labelling must be observed. For preparation of the item being shipped, consulting an expert for hazardous material is required. Dispatch batteries only when the housing is undamaged. Tape or mask off open contacts and pack up the battery in such a manner that it cannot move around in the packaging. Please also observe possibly more detailed national regulations.

### **Unwanted Tools**

Recycle unwanted materials instead of disposing them as waste. All tools and packaging should be sorted, taken to the local recycling centre and disposed of in an environmentally safe way. Alternatively, please email [service@tacwise.com](mailto:service@tacwise.com) for details on how to dispose of your power tool free of charge in an environmentally friendly manner.

### **Battery Disposal**

Follow your Local Authority procedures for the disposal of Lithium-ion battery packs.

### **Guarantee**

Our power tools are carefully checked, tested and are subject to the stringent controls of Quality Assurance. We therefore offer the following guarantee for our power tools. Your warranty claim based on your sales contract with the retailer, including your statutory rights, shall not be affected by this guarantee.

### **One-Month Guarantee**

If you are not completely satisfied with the performance of your power tool or it is faulty or damaged on purchase then we will exchange the product or issue a full refund within 28 days of purchase. Proof of purchase must be produced with an original receipt and the tool must be returned complete as purchased to the point of purchase. This does not affect your statutory rights.

### **One-Year Free Servicing**

If your power tool requires maintenance or servicing in the 12 months following purchase, it will be undertaken free of charge by our service engineers. Proof of purchase must be produced with an original receipt. This includes labour and spare parts for the tool. However in some cases the most economical option will likely be a replacement service exchange unit supplied by us. Accessories such as batteries, fasteners etc. are excluded.

### **Two-Year Standard Warranty**

Should your power tool become defective due to faulty materials or workmanship within 24 months from the date of purchase, we guarantee to replace all defective parts free of charge or at our discretion, replace the tool free of charge. This warranty does not cover:

- Tools that have received unauthorised changes or additions.
- Defects caused by using accessories, components or spare parts other than approved/genuine manufacturer's accessories or parts.
- Component parts that are subject to natural wear and tear caused by use in accordance with our operating instructions.
- Defects to the tool caused by improper use, abnormal environmental conditions or inappropriate operating conditions, non-compliance with our operating instructions or insufficient servicing or maintenance.
- Proof of purchase must be produced with an original receipt.

For details of your nearest service engineer, please email [service@tacwise.com](mailto:service@tacwise.com), or to register your warranty visit [www.tacwise.com/warranty-registration](http://www.tacwise.com/warranty-registration)

## **FR** Pistolet à colle thermofusible 4V sans fil

### **Félicitations !**

Pour l'achat de votre outil électrique. Votre outil fonctionnera longtemps et de manière optimale s'il est manipulé conformément aux consignes de sécurité et d'utilisation.

**Conservez cette notice d'utilisation pour toute consultation ultérieure.**

### **Données techniques**

<b>Outil</b>	<b>Pistolet à colle thermofusible 4V sans fil</b>
Type de modèle	H4-7 G4-7 USB
Tension d'entrée	4VDC
Type de bâtonnet de colle	Tacwise Type H (7mm de diamètre) Rapesco Type H (7mm de diamètre)
Longueur de bâtonnet de colle	150mm
Temps de chauffage	environ 60 secondes
Capacité de collage	2g/min
Poids	239g
<b>Batterie</b>	
Type de batterie	Lithium-ion
Tension VCC	4VDC
Capacité Ah	1.3Ah
<b>Chargeur</b>	
Tension secteur/entrée VCA	100-240 V
Type de batterie	Lithium-ion
Temps de charge	1 à 1,5 heures approx.
Poids	18g

### **Déclaration de conformité**

Cet outil a été conçu en conformité avec les réglementations et normes des directives européennes, de la loi allemande sur la sécurité des produits, ainsi qu'aux normes UL et CSA.



**AVERTISSEMENT ! Lire attentivement et comprendre toutes les consignes avant d'utiliser ce produit.** Tout manquement à cette consigne peut occasionner un choc électrique, un incendie et/ou des dommages corporels. Les termes « outil électrique » employés dans tous les avertissements ci-dessous font référence à votre pistolet à colle thermofusible (sans fil) alimenté par batterie. Pour toute question relative à la sécurité de cet outil électrique, veuillez envoyer un courriel à **service@tacwise.com**.

### **Déballage**

- Retirer soigneusement l'appareil et ses accessoires de l'emballage extérieur.
- Inspecter l'appareil avec soin pour s'assurer qu'il n'y a pas eu de bris ou de dommages pendant le transport.
- Si des pièces sont manquantes ou endommagées, veuillez envoyer un courriel à [service@tacwise.com](mailto:service@tacwise.com) pour obtenir de l'aide. Ne pas utiliser cet outil électrique jusqu'à ce que les pièces manquantes ou endommagées soient remplacées. Tout manquement à cette consigne peut entraîner des dommages corporels.
- Tout a été mis en œuvre pour assurer l'exactitude des informations contenues dans cette notice. Nous nous engageons à améliorer continuellement nos produits et, à ce titre, nous nous réservons le droit de modifier les spécifications du produit sans préavis.

### **Consignes générales de sécurité**

**Important.** Cet outil électrique ne doit pas être modifié ou utilisé pour une application autre que celle pour laquelle il a été conçu. Toute altération ou modification de ce type représente une mauvaise utilisation et risque d'entraîner une situation dangereuse menant à des dommages corporels. En cas de doute concernant ses applications, n'hésitez pas à nous contacter pour obtenir des conseils.

### **Zone de travail**

- **Garder la zone de travail propre et bien éclairée.** Les établis encombrés et les zones de travail sombres sont propices aux accidents.
- **Toujours utiliser la colle sur une surface de travail protégée.**
- **Toujours utiliser la base en tant que support,** ne jamais déposer le pistolet sur le côté ou sur les surfaces de travail en cours d'utilisation.
- **Tenir les enfants et les animaux domestiques à l'écart.** Tous les visiteurs doivent être maintenus à une distance de sécurité de la zone de travail.



- **Éviter les zones de travail dangereuses.** Ne pas utiliser les outils électriques dans des lieux humides ou sujets à l'humidité et ne pas les exposer à la pluie. Prévoir un espace suffisant autour de la zone de travail. Ne pas utiliser dans des milieux de travail à atmosphère potentiellement explosive, par exemple en présence de liquides, gaz ou poussières inflammables ; les outils électriques créent des étincelles susceptibles d'embraser la poussière ou les émanations.
- **Sécuriser la pièce.** Utiliser des pinces ou un étau pour immobiliser la pièce. Cela libère les deux mains pour utiliser l'outil électrique.

### Sécurité personnelle

- **Rester vigilant.** Prêter attention aux procédures de travail et faire preuve de discernement. Ne pas utiliser un outil électrique en cas de fatigue ou sous l'influence de médicaments, d'alcool ou de drogues.
- **Porter des vêtements appropriés.** Le port de chaussures antidérapantes est recommandé. Attacher ou couvrir les cheveux longs et retrousser les manches longues au-dessus du coude.
- **Ne pas trop s'approcher ou utiliser sur des surfaces instables.** Toujours se tenir bien campé et en équilibre.
- **Utiliser l'équipement de sécurité.** Pour des raisons de sécurité, un masque anti-poussière, des chaussures de sécurité antidérapantes, un casque de protection ou une protection auditive doivent être utilisés. Toujours porter des lunettes de sécurité et des gants de protection homologués CE. Les lunettes ordinaires n'ont que des verres résistants aux chocs ; ce ne sont PAS des lunettes de sécurité.

### Sécurité Électrique

- **S'assurer que l'outil électrique est éteint et le câble USB retiré** lorsqu'il n'est pas utilisé ou avant l'entretien.
- **Ne pas exposer l'outil électrique à la pluie ou à des conditions humides.**
- **Ne pas endommager le cordon USB.** Ne jamais tenir le chargeur par le câble d'alimentation ou le tirer avec force hors de la prise. Maintenir le câble d'alimentation à l'écart de la chaleur, de l'huile, des objets tranchants ou des pièces en mouvement. Des cordons endommagés ou emmêlés peuvent créer un incendie ou augmenter le risque de choc électrique.

### Utilisation et entretien de l'outil électrique

- **Ne pas forcer l'outil électrique.** Utiliser l'outil électrique adapté à votre application. L'outil est plus efficace et plus sécuritaire lorsqu'il est utilisé à la vitesse pour laquelle il a été conçu.

- **Toujours éteindre l'outil lorsqu'il n'est pas utilisé.** Laisser refroidir complètement avant de l'entreposer.
- **Entreposer les outils électriques.** Lorsqu'ils ne sont pas utilisés, tous les outils électriques doivent être entreposés dans un placard sec et verrouillé, hors de la portée des enfants et des personnes non formées.
- **S'assurer que l'outil est éteint et le câble USB retiré** avant d'effectuer toute modification ou d'entreposer l'outil électrique. De telles mesures de sécurité préventives réduisent le risque de démarrage accidentel de l'outil électrique.
- **Ne pas altérer ou utiliser l'outil électrique de façon inappropriée.** Toute utilisation de l'outil électrique pour des applications différentes de celles prévues peut entraîner une situation dangereuse.
- **Vérifier si les pièces sont endommagées.** Rectifier le mauvais alignement, le grippage ou le bris des pièces mobiles et toute autre condition pouvant affecter le fonctionnement de l'outil. S'il est endommagé, cesser immédiatement l'utilisation et réparer l'outil électrique avant de l'utiliser à nouveau. Des outils mal entretenus peuvent entraîner des accidents.
- **Entretenir les outils électriques avec soin.** Les câbles doivent être vérifiés fréquemment et remplacés au besoin.
- **Accessoires recommandés.** Seuls les accessoires recommandés par le fabricant de votre modèle doivent être utilisés. Les accessoires adaptés à un outil peuvent présenter un risque de blessure s'ils sont utilisés sur un autre outil.
- **Pour des performances optimales et sécuritaires, l'outil et sa poignée** doivent demeurer secs, propres et exempts d'huile et de graisse. Toujours utiliser un chiffon propre lors du nettoyage. Pour nettoyer votre outil électrique, ne jamais utiliser de liquide de frein, de l'essence, des produits à base de pétrole ou tout autre solvant puissant. Le respect de cette consigne permet de réduire le risque de perte de contrôle et de détérioration du boîtier de l'outil électrique.

### Utilisation et entretien des outils de batterie

- **Utiliser uniquement le câble USB spécifié par le fabricant.** L'utilisation d'un chargeur inadéquat avec la batterie intégrée peut créer un risque d'incendie.
- **La batterie est intégrée à l'outil, elle ne peut donc pas être remplacée.**
- **Faire attention à ne pas court-circuiter l'outil électrique,** car cela peut entraîner un incendie.
- **Ne jamais laisser un outil électrique sans surveillance pendant la charge.**

- **Du liquide peut s'échapper de la batterie lors de conditions abusives.** Éviter le contact. En cas de contact accidentel de la peau avec le liquide, rincer avec de l'eau. En cas de contact du liquide avec les yeux, consulter un médecin. Le liquide s'échappant des batteries peut causer des irritations ou des brûlures.

### Consignes spécifiques de sécurité

- **Ne pas insérer d'objets dans l'outil électrique** autres que les bâtonnets de colle indiqués dans la notice. L'utilisation d'accessoires non adaptés à cet outil peut entraîner des blessures corporelles et/ou endommager l'outil électrique.
- **Ne pas toucher les pièces de la buse ou de la colle de l'outil électrique en cours de fonctionnement** car elles pourraient être chaudes et provoquer des brûlures. Ne tenir que par la poignée ou le boîtier de l'outil. En cas de contact de la colle avec la peau, rincer immédiatement à l'eau froide. Ne pas tenter de retirer la colle de la peau sans avoir consulté un médecin.
- **Ne pas mettre l'outil électrique en marche sans qu'il ne soit en contact avec la pièce à usiner.** Des blessures graves peuvent résulter d'une mauvaise utilisation.
- **Fixation des objets minces.** Des précautions particulières doivent être prises en cas de collage d'objets minces, car cela peut causer des blessures ou des brûlures à quiconque ou à quoi que ce soit se trouvant derrière la pièce ou dans la zone immédiate de travail.
- **Ne pas réparer des objets qui seront utilisés dans des zones chaudes ou qui contiennent des substances chaudes.**
- **Une fois la fixation terminée, toujours s'assurer que l'outil est éteint et à froid.**
- **Ne jamais pointer un outil électrique sur vous-même ou sur une autre personne.** Manipuler l'outil de manière à ne pas blesser la tête ou le corps en cours de travail.
- **Ne pas tenter d'ouvrir le bloc de batterie.** Un court-circuit risque de survenir.
- **Protéger la batterie contre la chaleur** (soleil intense continu), le feu, l'eau et l'humidité. Une explosion risque de survenir.
- **Utiliser uniquement la batterie intégrée à votre outil électrique.**

### Modèle et numéro de série.

Le nom du modèle et le numéro de série de cet outil figurent sur une étiquette apposée sur le boîtier de l'outil. Veuillez inscrire le nom du modèle et le numéro de série dans l'espace prévu ci-dessous. Veuillez toujours fournir les informations suivantes lorsque vous nous contactez :

NOM DU MODÈLE .....

NUMÉRO DE SÉRIE.....

### Explication de l'étiquette sur l'outil électrique



Toujours porter des lunettes de sécurité homologuées CE



Lire le mode d'emploi avant utilisation



Se débarrasser de l'outil électrique conformément à la législation environnementale en vigueur



CE : En conformité avec les directives CE



GS : Conforme à la loi allemande sur la sécurité des produits



CUS : Conforme aux normes UL et CSA



UKCA: Conforme aux normes d'évaluation de conformité du Royaume-Uni

### Entretien

Toute intervention d'entretien nécessite des outils et des connaissances spécialisés et ne doit être effectuée que par nos techniciens qualifiés ou par un agent d'entretien agréé. Nous recommandons fortement de ne pas ouvrir le boîtier principal de l'outil, car cela peut entraîner des blessures et compromettre la garantie de l'outil.

## Caractéristiques (FIG. A)

1. Buse
2. Indicateur de charge LED
3. Indicateur d'état LED
4. Bouton marche/arrêt
5. Rainure du bâtonnet de colle
6. Point de charge
7. Déclencheur
8. Voyant LED

## Chargement de la batterie (FIG. B)

Seul le chargeur de batterie USB fourni avec le produit doit être utilisé.

Seul le chargeur de batterie USB adapté à la batterie lithium-ion doit être utilisé avec votre produit.

- Insérer le câble de charge dans le point de charge (6). Brancher l'extrémité du chargeur USB dans une prise USB/port USB. Brancher le chargeur à une prise de courant. Le voyant indicateur du chargeur (2) est rouge (la batterie se recharge).
- Une fois la batterie complètement chargée (environ 1 à 1,5 heures), l'indicateur de charge (2) devient vert.
- L'outil électrique est maintenant prêt à l'emploi. Débrancher le chargeur USB de l'outil électrique et de la source d'alimentation.

**REMARQUE :** Le temps de charge varie en fonction de la tension d'entrée et de la source d'alimentation. Pour une recharge USB beaucoup plus efficace et rapide, il est recommandé de brancher le produit sur une prise de courant secteur.

**REMARQUE :** L'outil peut sembler chaud lors de la charge.

**REMARQUE :** La batterie est fournie partiellement chargée. Afin de garantir la pleine capacité de la batterie, la recharger complètement avant d'utiliser votre outil électrique pour la première fois. La batterie lithium-ion peut être rechargée à tout moment sans affecter sa durée de vie et elle atteint sa pleine capacité après son cinquième cycle de charge/décharge. La batterie fournie est protégée, de sorte qu'elle ne peut pas être endommagée par une décharge complète.

La batterie est équipée d'un régulateur de température NTC qui permet d'alimenter uniquement dans un intervalle de températures bien précis. Ainsi, la durée de vie de la batterie est prolongée. Respecter les consignes relatives à « l'élimination des batteries ». Lors de la charge de la batterie, la LED clignote en rouge si la température est trop élevée ou trop basse.

## Fonctions LED de l'outil

- LED rouge = préchauffage/recharge.
- LED rouge clignotant = batterie faible/la température de la batterie est trop élevée ou trop basse.
- LED verte = pistolet à colle à la bonne température pour une utilisation/charge complète.

## Chargement de l'outil avec des bâtonnets de colle (FIG. C)

Insérer le bâtonnet de colle dans la rainure à l'arrière du pistolet (5).

**REMARQUE :** Nous vous recommandons fortement d'utiliser uniquement des bâtonnets de colle thermofusible de type H approuvés/authentiques avec cet outil électrique.

## Utilisation de l'outil électrique

- Veiller à ce qu'un bâtonnet de colle soit inséré.
  - Maintenir le bouton marche/arrêt (4) enfoncé pendant environ 2,5 à 3 secondes.
  - Le voyant d'état (3) sera rouge, l'échauffement du pistolet à colle est en cours
  - Pour faciliter l'utilisation, la LED sur la buse du pistolet à colle (8) s'allume également.
  - Le voyant indicateur d'état (3) devient vert environ 60 secondes plus tard, ce qui signifie que le pistolet à colle est préchauffé à la bonne température et prêt à l'emploi.
  - Appuyer sur la gâchette (7) jusqu'à ce que la colle s'écoule de la buse.
- REMARQUE :** La colle sera chaude, ce qui peut causer des brûlures ou des dommages à quiconque ou à quoi que ce soit touchant la colle.
- Pour assurer un écoulement continu de la colle, insérer un autre bâtonnet de colle dans la rainure (5).
  - Appliquer la colle sur une seule surface. La colle n'a pas besoin d'être étalée.
  - Appuyer les surfaces l'une contre l'autre pendant 15 secondes pour un collage immédiat.
  - La colle durcit en 60 secondes.
  - Pour éteindre le pistolet à colle, cliquez une fois sur le bouton marche/arrêt (4).
  - Enlever tout excédent de colle une fois refroidie, avec un couteau bien aiguisé.

**REMARQUE :** Toujours pratiquer le collage sur les pièces de rebut avant de procéder au collage final des projets.

**REMARQUE :** La colle qui a durci sur les textiles ne s'enlève pas facilement.

#### **Avertissement** (Fig. D)



**Ne jamais tenter d'enlever un bâtonnet de colle de l'arrière du pistolet à colle, car cela peut endommager l'élément chauffant de l'outil électrique.**

**REMARQUE :** Le pistolet à colle s'éteindra automatiquement au bout de 5 minutes environ s'il n'est pas utilisé ou si sa température atteint le seuil de coupure automatique.

**REMARQUE :** Laisser le pistolet à colle refroidir complètement avant de l'entreposer.

#### **Entretien**

Votre outil électrique a été conçu pour un fonctionnement de longue durée moyennant un minimum d'entretien. Pour un fonctionnement optimal et continu, il est primordial d'entretenir correctement les outils et de les nettoyer régulièrement. Advenant une panne imprévue du produit malgré une fabrication et des procédures d'essai minutieuses, la réparation doit être effectuée par nos techniciens de service ou par un agent de service agréé. Pour toute correspondance ou commande de pièces de rechange, veuillez impérativement mentionner le numéro de série indiqué sur ce produit.

#### **Nettoyage**

Maintenir la buse exempte d'impuretés et la nettoyer régulièrement.

#### **Lubrification**

Cet outil ne nécessite aucune lubrification. Ne pas lubrifier l'outil, car cela peut endommager les pièces internes.

#### **Conseils produit et support technique**

Que faire si vous avez un problème avec votre outil électrique ?

Envoyer un e-mail à [service@tacwise.com](mailto:service@tacwise.com).

#### **Transport**

Les batteries lithium-ion contenues sont soumises aux réglementations relatives aux marchandises dangereuses. L'utilisateur peut transporter les batteries par la route sans aucune réglementation supplémentaire.

En cas de transport par des tiers (p. ex. transport aérien ou agences d'expédition), des réglementations particulières concernant l'emballage et l'étiquetage doivent être respectées. Un expert en matières dangereuses doit être consulté pour la préparation de l'article à expédier. N'expédier les batteries que lorsque le boîtier n'est pas endommagé. Couvrir les bornes et emballer la batterie de manière à ce qu'elle ne puisse pas se déplacer dans l'emballage. Vérifier et respecter également les réglementations régionales en vigueur.

#### **Outils non désirés**

Recycler les matières indésirables plutôt que de les jeter comme déchets. Tous les outils et emballages doivent être triés, transportés au centre de recyclage local et éliminés en respectant l'environnement. Pour plus de détails sur la façon de vous débarrasser de votre outil électrique gratuitement et en respectant l'environnement, veuillez également envoyer un courriel à [service@tacwise.com](mailto:service@tacwise.com).

#### **Mise au rebut des batteries**

Respecter les procédures des autorités locales relatives à l'élimination des batteries au lithium-ion.

#### **Garantie**

Nos outils électriques sont minutieusement contrôlés, testés et soumis aux tests rigoureux de l'assurance qualité. Nous offrons donc la garantie suivante pour nos outils électriques. Votre réclamation sous garantie en vertu de votre contrat de vente avec le détaillant, y compris vos droits légaux, ne sera pas affectée par cette garantie.

#### **Garantie d'un mois**

Si vous n'êtes pas entièrement satisfait de la performance de votre outil électrique ou s'il est défectueux ou endommagé lors de l'achat, nous échangerons le produit ou vous rembourserons intégralement dans les 28 jours suivant l'achat. La preuve d'achat doit être soumise avec un reçu original et l'outil doit être retourné dans son intégralité tel qu'acheté au point d'achat. Ceci n'affecte pas vos droits légaux.

### **Un an d'entretien gratuit**

Si votre outil électrique nécessite une réparation ou un entretien dans les 12 mois suivant son achat, un de nos techniciens se chargera de le faire gratuitement. Une preuve d'achat doit être soumise avec un reçu original. Cela comprend la main-d'œuvre et les pièces de rechange pour l'outil. Toutefois, dans certains cas, le remplacement du produit défectueux sera probablement l'option la plus économique. Les accessoires tels que les batteries, les fixations, etc. sont exclus.

### **Garantie standard de deux ans**

En cas de défectuosité de votre outil électrique due à un défaut de matériaux ou de fabrication dans les 24 mois suivant la date d'achat, nous garantissons de remplacer toutes les pièces défectueuses sans frais ou, à notre discrétion, de remplacer l'outil sans frais. Cette garantie ne couvre pas :

- Les outils ayant été modifiés ou ajoutés sans autorisation.
- Les défauts causés par l'utilisation d'accessoires, de composants ou de pièces de rechange autres que les accessoires ou pièces d'origine approuvés par le fabricant.
- Les pièces sujettes à une usure naturelle due à l'utilisation conformément à notre mode d'emploi.
- Les défauts de l'outil causés par une mauvaise utilisation, des conditions environnementales anormales ou des conditions d'utilisation inappropriées, le non-respect de nos consignes de réparation ou d'entretien ou par un entretien insuffisant.
- Une preuve d'achat doit être soumise avec un reçu original.

Pour obtenir les coordonnées du technicien d'entretien le plus près de chez vous, veuillez envoyer un courriel à **service@tacwise.com**, ou pour enregistrer votre garantie, visitez **www.tacwise.com/warranty-registration**

## DE 4 V Kabellose Heißklebepistole

### Herzlichen Glückwunsch!

Für den Kauf Ihres Elektrowerkzeugs. Ihr Werkzeug wird für eine lange Zeit zu Ihrer Zufriedenheit funktionieren, wenn es gemäß unserer Sicherheits- und Betriebsanleitungen behandelt wird.

**Bewahren Sie dieses Handbuch auf, um es zu einem späteren Zeitpunkt heranzuziehen**

### Technische Daten

Werkzeug	4 V Kabellose Heißklebepistole
Modelltyp	H4-7 G4-7 USB
Eingangsspannung	4 V DC
Klebestift-Typ	Tacwise Typ H (7 mm Durchmesser) Rapesco Typ H (7 mm Durchmesser)
Länge des Klebestiftes	150 mm
Aufheizzeit	ca. 60 Sekunden
Klebekapazität	2 g/min
Gewicht	239 g
<b>Akku</b>	
Akkutyp	Lithium-Ionen
Spannung V DC	4 V DC
Kapazität Ah	1,3 Ah
<b>Ladegerät</b>	
Netzspannung/Eingang VAC	100-240 V
Akkutyp	Lithium-Ionen
Ladezeit	ca. 1-1,5 Std.
Gewicht	18 g

### Konformitätserklärung

Dieses Elektrowerkzeug wurde in Übereinstimmung mit den Vorschriften und Normen der europäischen Richtlinien, dem deutschen Produktsicherheitsgesetz, den UL- und CSA-Normen entwickelt.



**WARNUNG! Lesen Sie vor Gebrauch alle Anweisungen sorgfältig durch und verstehen Sie sie.** Wenn Sie dies missachten kann es zu Stromschlag, Feuer und/oder schweren Verletzungen kommen. In allen unten aufgeführten Warnungen bezieht sich der Begriff „Elektrowerkzeug“ auf Ihre akkubetriebene (kabellose) Heißklebepistole. Bei Fragen zur Sicherheit dieses Elektrowerkzeugs senden Sie bitte eine E-Mail an [service@tacwise.com](mailto:service@tacwise.com).

### Auspacken

- Nehmen Sie das Elektrowerkzeug und Zubehör vorsichtig aus der Umverpackung.
- Überprüfen Sie das Elektrowerkzeug sorgfältig, um sicherzustellen, dass während des Transports keine Bruch- oder andere Schäden entstanden sind.
- Falls irgendwelche Teile beschädigt sind oder fehlen, senden Sie bitte eine E-Mail an [service@tacwise.com](mailto:service@tacwise.com), um Hilfe zu erhalten. Benutzen Sie das Elektrowerkzeug nicht bevor nicht die fehlenden oder beschädigten Teile ausgetauscht wurden. Nichtbeachtung kann zu Körperverletzungen führen.
- Es wurden alle Anstrengungen unternommen, um die Richtigkeit der in diesem Handbuch enthaltenen Informationen sicherzustellen. Unsere Politik ist eine kontinuierliche Verbesserung unserer Produkte und daher behalten wir uns das Recht vor, die Produktspezifikation ohne vorherige Ankündigung zu ändern.

### Allgemeine Sicherheitshinweise

**Wichtig.** Dieses Elektrowerkzeug darf weder verändert noch für andere Anwendungen verwendet werden als für die es entwickelt wurde. Jede derartige Änderung oder Modifikation ist eine Zweckentfremdung, die zu gefährlichen Betriebsbedingungen und Körperverletzung führen kann. Wenn Sie sich über die jeweiligen Anwendungen nicht sicher sind, zögern Sie nicht, uns zu kontaktieren und wir werden Sie beraten.

### Arbeitsbereich

- **Halten Sie Ihren Arbeitsbereich sauber und sorgen Sie dafür, dass er gut beleuchtet ist.** Unübersichtliche Werkbänke und dunkle Bereiche laden zu Unfällen ein.
- **Arbeiten Sie mit dem Klebstoff immer über einer geschützten Arbeitsfläche.**
- **Benutzen Sie das Fußteil immer als Ständer,** legen Sie eine in Gebrauch befindliche Pistole niemals auf die Seite oder auf Arbeitsflächen.

- **Halten Sie Kinder und Haustiere fern.** Alle Besucher sollten einen sicheren Abstand zum Arbeitsbereich wahren.
- **Vermeiden Sie Gefahrenbereiche.** Verwenden Sie das Elektrowerkzeug nicht in feuchten oder nassen Umgebungen und setzen Sie es keinem Regen aus. Sorgen Sie für ausreichend Platz um den Arbeitsbereich herum. Verwenden Sie es nicht in Umgebungen mit potenziell explosionsgefährlicher Atmosphäre, etwa wenn brennbare Flüssigkeiten, Gase oder Staub vorhanden ist; Elektrowerkzeuge erzeugen Funken, die den Staub oder die Dämpfe entzünden können.
- **Sicheres Arbeiten.** Verwenden Sie Klemmen oder einen Schraubstock, um das Werkstück zu halten. Dadurch bleiben beide Hände frei, um das Elektrowerkzeug zu bedienen.

### **Persönliche Sicherheit**

- **BLEIBEN SIE WACHSAM.** Achten Sie stets darauf, was Sie tun und benutzen Sie Ihren gesunden Menschenverstand. Bedienen Sie kein Elektrowerkzeug, wenn Sie müde sind oder unter dem Einfluss von Medikamenten, Alkohol oder Drogen stehen.
- **Tragen Sie angemessene Kleidung.** Rutschfestes Schuhwerk wird empfohlen. Decken Sie langes Haar ab und rollen Sie lange Ärmel bis zum Ellenbogen hoch.
- **Arbeiten Sie nicht in Überreichweite oder auf instabilen Flächen.** Behalten Sie immer auf einen festen Stand und das Gleichgewicht.
- **Verwenden Sie Sicherheitsausrüstung.** Unter entsprechenden Bedingungen müssen Staubmaske, rutschfeste Sicherheitsschuhe, Schutzhelm oder Gehörschutz getragen werden. Tragen Sie immer eine CE-geprüfte Schutzbrille und Schutzhandschuhe. Normale Brillen haben nur schlagfeste Gläser; sie sind KEINE Schutzbrillen.

### **Elektrische Sicherheit**

- **Vergewissern Sie sich, dass das Elektrowerkzeug bei Nichtgebrauch oder vor Wartungsarbeiten ausgeschaltet und das USB-Kabel entfernt ist.**
- **Setzen Sie das Elektrowerkzeug nicht Regen oder Nässe aus.**
- **Zweckentfremden Sie das USB-Kabel nicht.** Tragen Sie das Ladegerät niemals am Netzkabel und ziehen Sie es nicht mit Gewalt aus der Steckdose. Halten Sie das Netzkabel fern von Hitze, Öl, scharfen Kanten oder beweglichen Teilen. Beschädigte oder verwickelte Kabel können einen Brand verursachen oder die Gefahr eines Stromschlags erhöhen.

### **Gebrauch und Pflege von Elektrowerkzeugen**

- **Üben Sie auf das Elektrowerkzeug keine Gewalt aus.** Verwenden Sie das für Ihre Anwendung richtige Elektrowerkzeug. In dem Bereich, für den es konzipiert wurde, wird es die Arbeit besser und sicherer machen.
- **Schalten Sie das Elektrowerkzeug bei Nichtgebrauch immer aus.** Lassen Sie es vor der Aufbewahrung vollständig abkühlen.
- **Aufbewahrung von Elektrowerkzeugen.** Bei Nichtgebrauch sollten alle Elektrowerkzeuge in einem trockenen, verschlossenen Schrank und außerhalb der Reichweite von Kindern und anderen ungeschulten Personen aufbewahrt werden.
- **Bevor Sie das Elektrowerkzeug aufbewahren oder anpassen, vergewissern Sie sich, dass das Gerät ausgeschaltet und das USB Kabel entfernt ist.** Solche vorbeugenden Sicherheitsmaßnahmen verringern das Risiko, dass sich das Elektrowerkzeug versehentlich einschaltet.
- **Verändern und zweckentfremden Sie das Elektrowerkzeug nicht.** Wird das Elektrowerkzeug für andere Arbeiten verwendet als für die es vorgesehenen ist, kann es zu einer Gefahrensituation kommen.
- **Überprüfen Sie es auf beschädigte Teile.** Überprüfen Sie auf Fehlausrichtung oder Biegung beweglicher Teile, Bruch von Teilen und alle anderen Bedingungen, die den Betrieb der Elektrowerkzeuge beeinträchtigen könnten. Stellen Sie bei Beschädigung die Benutzung sofort ein und gewährleisten Sie, dass das Elektrowerkzeug vor erneutem Gebrauch repariert wird. Schlecht gewartete Elektrowerkzeuge können zu Unfällen führen.
- **Warten Sie Elektrowerkzeuge sorgfältig.** Die Kabel müssen in regelmäßigen Abständen überprüft und bei Beschädigung ausgetauscht werden.
- **Empfohlenes Zubehör.** Verwenden Sie nur Zubehör, das vom Hersteller für Ihr Modell empfohlen wird. Zubehör, das für ein Werkzeug geeignet sein kann, kann bei Verwendung an einem anderen Werkzeug zu Verletzungsgefahr führen.
- **Um die beste und sicherste Leistung zu gewährleisten, halten Sie das Elektrowerkzeug und seinen Griff trocken, sauber und frei von Öl und Fett.** Verwenden Sie bei der Reinigung immer ein sauberes Tuch. Verwenden Sie, um Ihr Elektrowerkzeug zu reinigen, niemals Bremsflüssigkeiten, Benzin, Produkte auf Erdölbasis oder starke Lösungsmittel. Wenn Sie diese Regel befolgen, werden sie das Risiko reduzieren, dass sich das Gehäuse abnutzt und Sie die Kontrolle über das Elektrowerkzeug verlieren.

## Gebrauch und Pflege des Akkuladegeräts

- **Verwenden Sie nur das vom Hersteller angegebene USB-Kabel.**  
Wenn Sie mit dem eingebauten Akku ein falsches Ladegerät verwenden, kann dies zu einer Brandgefahr führen.
- **Der Akku ist im Werkzeug eingebaut und kann daher nicht ausgetauscht werden.**
- **Achten Sie darauf, dass Sie das Elektrowerkzeug nicht kurzschließen,** da dies zu einem Brand führen kann.
- **Lassen Sie ein Elektrowerkzeug während des Ladevorgangs niemals unbeaufsichtigt.**
- **Wenn der Akku missbräuchlich verwendet wird, kann Flüssigkeit austreten.** Vermeiden Sie den Kontakt. Sollte die Haut versehentlich mit Flüssigkeit in Berührung kommen, spülen Sie sie mit Wasser. Wenn Flüssigkeit mit den Augen in Berührung kommt, suchen Sie zusätzlich einen Arzt auf. Aus dem beschädigten Akku austretende Flüssigkeit kann zu Reizungen oder Verbrennungen führen.

## Spezifische Sicherheitshinweise

- **Stecken Sie außer den in der Bedienungsanleitung angegebenen Klebestifte keine anderen Gegenstände in das Elektrowerkzeug.** Die Verwendung von Zubehörteilen, die nicht für dieses Werkzeug vorgesehen sind, kann zu Verletzungen und/oder Schäden am Elektrowerkzeug führen.
- **Berühren Sie während des Betriebs weder Teile der Elektrowerkzeugdüse noch den Klebstoff,** da beides heiß sein und Verbrennungen verursachen könnte. Halten Sie nur den Griff oder das Werkzeuggehäuse. Wenn der Klebstoff mit der Haut in Berührung kommt, tauchen Sie die Stelle sofort in kaltes Wasser. Versuchen Sie nicht, den Klebstoff von der Haut zu entfernen, ohne angemessenen ärztlichen Rat eingeholt zu haben.
- **Aktivieren Sie das Elektrowerkzeug nur dann, wenn es mit dem Werkstück in Berührung kommt.** Durch unsachgemäße Bedienung können Verletzungen auftreten.
- **Befestigung dünner Gegenstände.** Beim Verkleben von dünnen Gegenständen ist besondere Vorsicht geboten, da dies möglicherweise zu Verletzungen oder Verbrennungen bei Personen oder zu Schäden an Gegenständen führen kann, die sich hinter dem Werkstück oder in der unmittelbaren Umgebung befinden.
- **Reparieren Sie keine Gegenstände, die in heißen Bereichen verwendet werden oder heiße Substanzen enthalten.**

- **Wenn die Befestigung abgeschlossen ist, vergewissern Sie sich stets, dass das Werkzeug ausgeschaltet ist und sich abkühlen kann.**
- **Richten Sie ein Elektrowerkzeug niemals auf sich selbst oder auf eine andere Person.** Halten Sie das Gerät während der Arbeit so, dass keine Verletzungen am Kopf oder am Körper auftreten können.
- **Versuchen Sie nicht, den Akkupack zu öffnen.** Es besteht die Gefahr eines Kurzschlusses.
- **Schützen Sie den Akku vor Hitze** (dauerhafte starke Sonneneinstrahlung), Feuer, Wasser und Feuchtigkeit. Es besteht Explosionsgefahr.
- **Verwenden Sie nur den Akku, der in Ihrem Elektrowerkzeug eingebaut ist.**

## Modell und Seriennummer

Die Modellbezeichnung und die Seriennummer dieses Werkzeugs befinden sich auf einem Etikett auf dem Gehäuse des Werkzeugs. Bitte tragen Sie Modellbezeichnung und Seriennummer in das untenstehende Feld ein. Bitte geben Sie bei der Kontaktaufnahme immer die folgenden Informationen an:

MODELLBEZEICHNUNG .....

SERIENNUMMER .....

## Erklärung der Beschriftungen auf dem Elektrowerkzeug



Tragen Sie immer eine CE-geprüfte Schutzbrille.



Lesen Sie vor Gebrauch die Bedienungsanleitung durch.



Entsorgen Sie das Elektrowerkzeug in Übereinstimmung mit der Umweltgesetzgebung.



CE: Entspricht den EG-Richtlinien



GS: Entspricht dem deutschen Produktsicherheitsgesetz





CUS: Entspricht den UL- und CSA-Normen



UKCA: Entspricht den Normen für die Kennzeichnung „UK Conformity Assessed“

## Wartung

Jede Wartung erfordert Spezialwerkzeuge und -kenntnisse und sollte nur von unseren qualifizierten Servicetechnikern oder dem von uns beauftragten Servicemitarbeiter durchgeführt werden. Wir empfehlen dringend, das Hauptgehäuse des Werkzeugs nicht zu öffnen, da diese Maßnahmen zu Verletzungen führen und die Garantie des Werkzeugs beeinträchtigen können.

## Merkmale (ABB. A)

1. Düse
2. LED-Ladeanzeige
3. LED-Statusanzeige
4. Ein-/Aus-Taste
5. Klebestiftkanal
6. Ladestation
7. Auslöser
8. LED-Leuchte

## Akku laden (ABB. B)

Verwenden Sie nur das mitgelieferte USB-Ladegerät. Sie sollten nur das USB-Ladegerät verwenden, das auf den Lithium-Ionen-Akku in Ihrem Gerät abgestimmt ist.

- Schließen Sie das Ladekabel an die Ladestation (6) an. Stecken Sie das USB-Ladegerät in einen USB-Stecker/USB-Anschluss. Stecken Sie das Ladegerät in eine Steckdose. Die Kontrollleuchte am Ladegerät (2) leuchtet rot (Akku wird geladen).
- Wenn der Akku vollständig geladen ist (ca. 1-1,5 Stunden), leuchtet die Ladeanzeige (2) grün.
- Das Elektrowerkzeug ist nun einsatzbereit. Entfernen Sie das USB-Ladegerät vom Elektrowerkzeug und der Stromquelle.

**HINWEIS:** Die Ladezeit variiert je nach Eingangsspannung und Stromquelle. Das Laden über den USB-Anschluss geschieht erheblich effizienter und schneller an der Netzsteckdose.

**HINWEIS:** Das Werkzeug kann sich während des Ladevorgangs warm anfühlen.

**HINWEIS:** Der Akku ist bei der Lieferung teilweise geladen. Um die volle Akkukapazität zu gewährleisten, laden Sie den Akku vollständig auf, bevor Sie Ihr Elektrowerkzeug zum ersten Mal verwenden. Der Lithium-Ionen-Akku kann jederzeit geladen werden, ohne dass sich seine Lebensdauer verkürzt, und erreicht nach dem 5. Lade-/Entladezyklus seine volle Kapazität. Der mitgelieferte Akku ist geschützt, so dass er durch Tiefentladung nicht beschädigt werden kann.

Die Batterie ist mit einem NTC Temperatursensor ausgestattet und kontrolliert somit das Aufladen in einem festgelegtem Temperaturbereich. Auf diese Weise wird eine lange Akkulebensdauer erreicht. Beachten Sie die Hinweise zur „Akkuentsorgung“. Wenn während des Akku-Ladevorgangs die Temperatur zu hoch oder zu niedrig ist, blinkt die LED rot.

## LED-Funktionsweise des Werkzeugs

- Rote LED = Vorheizen/Laden.
- Blinkende rote LED = Akku schwach / Akkutemperatur ist zu hoch oder zu niedrig.
- Grüne LED = Klebepistole hat die richtige Temperatur für den Gebrauch/vollständig geladen.

## Laden des Werkzeugs mit Klebestiften (ABB. C)

Setzen Sie den Klebestift in den Kanal auf der Rückseite der Pistole (5) ein.

**HINWEIS:** Wir empfehlen dringend, dass Sie mit diesem Elektrowerkzeug nur zugelassene/original Heißklebestifte vom Typ H verwenden.

## Gebrauch des Elektrowerkzeugs

- Achten Sie darauf, dass ein Klebestift geladen ist.
- Halten Sie die Ein-/Aus-Taste (4) ca. 2,5-3 Sekunden lang gedrückt.
- Die Statusanzeige (3) leuchtet rot, die Klebepistole erwärmt sich.
- Für einfachere Handhabung leuchtet LED an der Klebepistolendüse (8) ebenfalls auf.
- Wenn die Klebepistole auf die richtige Temperatur vorgewärmt und betriebsbereit ist, leuchtet die Statusanzeigeleuchte (3) ca. 60 Sekunden lang grün.
- Drücken Sie den Auslöser (7), bis der Klebstoff aus der Düse fließt.

**HINWEIS:** Der Klebstoff wird heiß, sodass für Personen oder Gegenstände, die mit dem Klebstoff in Berührung kommen, die Gefahr besteht, sich zu verbrennen oder Schaden zu nehmen.

- Um einen kontinuierlichen Klebstofffluss zu gewährleisten, setzen Sie in den Kanal (5) einen weiteren Klebestift ein.
- Tragen Sie den Klebstoff nur auf eine Fläche auf. Der Klebstoff muss nicht verteilt werden.
- Um eine unmittelbare Verbindung zu ermöglichen, drücken Sie die Oberflächen 15 Sekunden lang zusammen.
- Der Klebstoff härtet innerhalb von 60 Sekunden aus.
- Um die Klebepistole auszuschalten, klicken Sie einmal auf die Ein-/Aus-Taste (4).
- Entfernen Sie nach dem Abkühlen überschüssigen Klebstoff mit einem scharfen Messer.

**HINWEIS:** Probieren Sie das Kleben immer auf Abfallstücken, bevor Sie Projekte endgültig kleben.

**HINWEIS:** Kleber, der sich auf Textilien festgesetzt hat, lässt sich nur schwer entfernen.

#### Warnung (Abb. D)



**Versuchen Sie niemals, einen Klebestift von der Rückseite der Klebepistole zu entfernen, da dies zu Schäden am Heizelement des Elektrowerkzeugs führen kann.**

**HINWEIS:** Die Klebepistole schaltet sich automatisch aus bei Nichtverwendung nach ca. 5 Minuten oder bei Erreichen der automatischen Abschalttemperatur.

**HINWEIS:** Lassen Sie die Klebepistole vollständig abkühlen, bevor Sie sie aufbewahren.

#### Wartung

Ihr Elektrowerkzeug wurde so konzipiert, dass es über einen langen Zeitraum mit minimaler Wartung funktioniert. Ein dauerhaft zufriedenstellender Gebrauch hängt von richtiger Werkzeugpflege und regelmäßiger Reinigung ab. Sollte das Gerät trotz sorgfältiger Herstellung und Prüfung ausfallen, muss die Reparatur von unserem Servicetechniker oder einem beauftragten Servicemitarbeiter durchgeführt werden. Bitte geben Sie bei jeder Korrespondenz und Ersatzteilbestellung immer die auf dem Gerät angegebene Seriennummer an.

#### Reinigung

Halten Sie die Düse frei und reinigen Sie sie regelmäßig.

#### Schmierung

Dieses Werkzeug benötigt keine Schmierung. Schmier Sie das Werkzeug nicht, da dies die Innenteile beschädigen wird.

#### Produktberatung und technischer Support

Was tun, wenn Sie ein Problem mit Ihrem Elektrowerkzeug haben? Senden Sie eine E-Mail an [service@tacwise.com](mailto:service@tacwise.com).

#### Transport

Die enthaltenen Lithium-Ionen-Akkus unterliegen den Vorschriften der Gefahrgutverordnung. Der Benutzer kann die Akkus ohne weitere Auflagen auf der Straße befördern.

Bei Transporten durch Dritte (z.B. Lufttransport oder Spedition) sind bei der Verpackung und Kennzeichnung besondere Vorschriften zu beachten. Für die Vorbereitung des zu versendenden Artikels ist es erforderlich, einen Experten für Gefahrgut hinzuziehen. Versenden Sie Akkus nur, wenn das Gehäuse unbeschädigt ist. Kleben Sie offene Kontakte ab oder verdecken Sie sie und packen Sie den Akku so ein, dass er sich in der Verpackung nicht bewegen kann. Bitte beachten Sie auch mögliche ausführlichere nationale Vorschriften.

#### Unerwünschte Werkzeuge

Unerwünschte Materialien recyceln Sie, anstatt sie als Abfall zu entsorgen. Alle Werkzeuge und Verpackungen sollten sortiert, zur örtlichen Wiederaufbereitungsanlage gebracht und umweltgerecht entsorgt werden. Alternativ senden Sie bitte eine E-Mail an [service@tacwise.com](mailto:service@tacwise.com), um Einzelheiten zur kostenlosen und umweltfreundlichen Entsorgung Ihres Elektrowerkzeugs zu erfahren.

#### Akkuentorgung

Befolgen Sie die Anweisungen Ihrer örtlichen Behörde für die Entsorgung von Lithium-Ionen-Akkus.

#### Garantie

Unsere Elektrowerkzeuge werden sorgfältig geprüft, getestet und unterliegen den strengen Kontrollen der Qualitätssicherung. Deshalb bieten wir für unsere Elektrowerkzeuge die folgende Garantie an. Ihr Gewährleistungsanspruch im Rahmen Ihres Kaufvertrags mit dem Händler, einschließlich Ihrer gesetzlichen Rechte, bleiben von dieser Garantie unberührt.

#### Einmonatige Garantie

Wenn Sie mit der Leistung Ihres Elektrowerkzeugs nicht vollständig zufrieden sind oder es beim Kauf defekt oder beschädigt ist, tauschen wir das Produkt um oder geben Ihnen innerhalb von 28 Tagen nach Kauf eine vollständige Rückerstattung. Der Kaufbeleg muss mit einer

Originalquittung vorgelegt werden und das Werkzeug muss vollständig und so wie gekauft an die Verkaufsstelle zurückgegeben werden. Ihre gesetzlichen Rechte bleiben davon unberührt.

### **Einjährige kostenlose Wartung**

Wenn Ihr Elektrowerkzeug in den 12 Monaten nach dem Kauf gewartet oder instandgesetzt werden muss, wird dies von einem unserer Servicetechniker kostenlos durchgeführt. Der Kaufbeleg muss mit einer Originalquittung vorgelegt werden. Dazu gehören auch Arbeitsleistung und Ersatzteile für das Werkzeug. Jedoch dürfte in einigen Fällen die wirtschaftlichste Option wahrscheinlich ein von uns gelieferter Austauschservice sein. Zubehör wie Akkus, Befestigungselemente usw. sind ausgeschlossen.

### **Zweijährige Standard-Garantie**

Sollte Ihr Elektrowerkzeug innerhalb von 24 Monaten ab Kaufdatum aufgrund von Material- oder Verarbeitungsfehlern defekt werden, garantieren wir Ihnen, alle defekten Teile kostenlos zu ersetzen oder nach unserem Ermessen das Werkzeug kostenlos auszutauschen.

Diese Garantie gilt nicht für:

- Werkzeuge, die unbefugte Änderungen oder Ergänzungen erfahren haben.
- Mängel, die durch die Verwendung von Zubehör, Komponenten oder Ersatzteilen verursacht wurden, die nicht vom zugelassenen/ Originalhersteller stammen.
- Bauteile, die durch die Verwendung gemäß unserer Betriebsanleitung einem natürlichen Verschleiß unterliegen.
- Defekte am Werkzeug, die durch unsachgemäßen Gebrauch, anormale Umgebungsbedingungen oder ungeeignete Betriebsbedingungen, Nichtbeachtung unserer Betriebsanleitung oder unzureichende Wartung oder Instandhaltung verursacht wurden.
- Der Kaufbeleg muss mit einer Originalquittung vorgelegt werden.

Für Details zu Ihrem nächstgelegenen Servicetechniker senden Sie bitte eine E-Mail an [service@tacwise.com](mailto:service@tacwise.com), oder um Ihre Garantie zu registrieren besuchen Sie [www.tacwise.com/warranty-registration](http://www.tacwise.com/warranty-registration).

## ES Pistola de pegamento termofusible inalámbrica de 4V

### ¡Enhorabuena!

Por la compra de su herramienta eléctrica. Obtendrá un rendimiento satisfactorio durante mucho tiempo si se utiliza de acuerdo con nuestras instrucciones de seguridad y funcionamiento.

**Guarde este manual para su consulta en el futuro**

### Información técnica

Herramienta	Pistola de pegamento termofusible inalámbrica de 4V
Tipo de modelo	H4-7 G4-7 USB
Voltaje de entrada	4 VCC
Pegamento en barras	Tacwise tipo H (7mm de diámetro) RAPESCO tipo H (7mm de diámetro)
Longitud de la barra de pegamento	150mm
Tiempo de calentamiento	aprox. 60 segundos
Capacidad de pegado	2 g/min
Peso	239 g
<b>Batería</b>	
Tipo de batería	lones de litio
Voltaje CC	4 VCC
Capacidad Ah	1.3Ah
<b>Cargador</b>	
Voltaje/alimentación VAC	100-240V
Tipo de batería	lones de litio
Tiempo de carga	1-1.5 horas aproximadamente.
Peso	18 g

### Declaración de conformidad

Esta herramienta ha sido diseñada conforme a los reglamentos y normas de las directivas europeas, la ley alemana de seguridad de producto, UL y de CSA.



**ADVERTENCIA: Lea detenidamente todas las instrucciones antes de usar la herramienta.** Si no lo hace, podrían producirse descargas eléctricas, incendios y/o lesiones graves. El término "herramienta eléctrica" en todas las advertencias incluidas más abajo se refiere a su pistola de pegamento termofusible inalámbrica con batería (sin cable). Para cualquier consulta relativa a cuestiones de seguridad de esta herramienta, puede enviar un correo electrónico a [service@tacwise.com](mailto:service@tacwise.com).

### Desembalaje

- Retire con cuidado la herramienta eléctrica y accesorios de embalaje exterior.
- Inspeccione la herramienta con cuidado para asegurarse de que no se hayan producido roturas ni daños durante el transporte.
- Si falta alguna pieza está dañada o falta, por favor, envíenos un correo electrónico a [service@tacwise.com](mailto:service@tacwise.com) para solicitar asistencia. No use esta herramienta hasta que se sustituyan las piezas que faltan o están dañadas. Si no lo hace, podrían producirse heridas personales.
- Aunque que se ha hecho todo lo posible para garantizar la exactitud de la información contenida en este manual. Nuestra política es de mejora continua de nuestros productos y como tal nos reservamos el derecho a modificar las especificaciones del producto sin previo aviso.

### Instrucciones generales de seguridad

**Importante.** Esta herramienta no debe modificarse ni utilizarse para ningún uso distinto de aquel para el cual fue diseñada. Cualquier alteración o modificación se considera un uso incorrecto y podría dar lugar a una situación peligrosa y provocar heridas personales. Si no está seguro del uso correspondiente, no dude en contactar con nosotros y le asesoraremos.

### Área de trabajo

- **Mantenga su área de trabajo limpia y bien iluminada.** Los bancos de trabajo desordenados y las zonas oscuras propician los accidentes.
- **Trabaje siempre con el adhesivo sobre una superficie de trabajo protegida.**
- **Siempre utilice la base como soporte,** nunca ponga la pistola sobre su costado o en superficies de trabajo cuando esté en uso.
- **Mantenga alejados a los niños y mascotas.** Todos los visitantes deben mantenerse a una distancia segura del área de trabajo.
- **Evite los ambientes peligrosos.** No utilice herramientas eléctricas en lugares húmedos o mojados, ni la esponja a la lluvia. Proporcione un espacio adecuado alrededor del área de trabajo. No use la herramienta

en ambientes con atmósferas potencialmente explosivas, como en presencia de líquidos inflamables, gases o polvo. Las herramientas eléctricas producen chispas que pueden incendiar el polvo o los vapores.

- **Trabajo seguro.** Utilice abrazaderas o un tornillo de banco para sujetar la pieza. Esto libera ambas manos para usar la herramienta.

### Seguridad personal

- **Permanezca alerta.** Observe siempre lo que está haciendo y use el sentido común. No use nunca una herramienta eléctrica cuando esté cansado o bajo la influencia de medicamentos, alcohol o drogas.
- **Use ropa adecuada.** Se recomienda usar calzado antideslizante. Recójase el cabello largo y súbase las mangas largas por encima del codo.
- **No intente sobrepasar los límites ni usar superficies inestables.** Coloque los pies adecuadamente y mantenga el equilibrio en todo momento.
- **Use un equipo de seguridad.** Las mascarillas antipolvo, zapatos de seguridad antideslizantes, casco o protección auditiva debe utilizarse en condiciones adecuadas. Utilice gafas de seguridad y guantes protectores con homologación CE en todo momento. Las gafas normales sólo tienen lentes resistentes a impacto. NO son gafas de seguridad.

### Seguridad eléctrica

- **Asegúrese de que la herramienta esté apagada y retire el cable USB** cuando no esté en uso o antes de realizar el servicio técnico.
- **No exponga la herramienta a la lluvia o a condiciones húmedas.**
- **No haga un mal uso del cable USB.** Nunca sujete el cargador por el cable ni tire con fuerza de la toma de corriente. Mantenga el cable alejado del calor, aceites, bordes afilados o piezas móviles. Los cables dañados o enredados pueden crear un fuego o aumentar el riesgo de descarga eléctrica.

### Cuidado y uso de la herramienta eléctrica

- **No fuerce la herramienta eléctrica.** Utilice la herramienta eléctrica correcta para su aplicación. Hará el trabajo de forma óptima y más segura a la velocidad para la cual fue diseñada.
- **Apague siempre la herramienta cuando no esté en uso.** Déjela enfriar completamente antes de guardarla.

- **Guarde las herramientas eléctricas.** Cuando no estén en uso, todas las herramientas eléctricas deben guardarse en un armario seco, bajo llave y fuera del alcance de los niños y otras personas no calificadas.
- **Asegúrese de que la herramienta esté apagada y retire el cable USB** antes de hacer cualquier ajuste o guardar la herramienta. Dichas medidas preventivas de seguridad reducen el riesgo de poner en marcha la herramienta accidentalmente.
- **No modifique ni haga un mal uso de la herramienta eléctrica.** El uso de la herramienta eléctrica en aplicaciones distintas a las previstas, podría resultar en una situación peligrosa.
- **Compruebe si hay piezas dañadas.** Compruebe desalineamiento o flexión de piezas móviles, piezas rotas y cualquier otra situación que pueda afectar al funcionamiento de la herramienta eléctrica. Si está dañada, deje de usarla inmediatamente y asegúrese de reparar la herramienta eléctrica antes de utilizarla nuevamente. Herramientas eléctricas mal mantenidas pueden resultar en accidentes.
- **Realice un mantenimiento adecuado de las herramientas eléctricas.** Los cables se deben verificar periódicamente y deben sustituirse si están dañados.
- **Accesorios recomendados.** Utilice únicamente accesorios recomendados por el fabricante para su modelo. Los accesorios que pueden ser adecuados para una herramienta pueden crear un riesgo de lesiones cuando se utilizan en otra herramienta.
- **Mantenga la herramienta y su mango secos,** limpios y libres de aceite y grasa para un mejor y más seguro rendimiento. Utilice siempre un paño limpio durante la limpieza. Nunca utilice fluidos para frenos, gasolina, productos derivados del petróleo o disolventes fuertes para limpiar su herramienta eléctrica. Si sigue esta norma reducirá el riesgo de pérdida de control y deterioro de la carcasa de la herramienta eléctrica.

### Cuidado y uso de la herramienta con baterías

- **Utilice únicamente el cable USB especificado por el fabricante.** El uso de un cargador incorrecto con la batería, puede crear un riesgo de incendio.
- **La batería está integrada en la herramienta, por lo que no puede sustituirse.**
- **Tenga cuidado de no cortocircuitar el aparato,** ya que puede causar un incendio.
- **Nunca deje una herramienta desatendida mientras se está cargando.**

- **Puede haber fugas de líquido de la batería en condiciones abusivas.** Evite el contacto. Si la piel entra en contacto accidentalmente con un líquido, enjuáguese con agua. Si el líquido entra en contacto con los ojos solicite ayuda médica adicional. El líquido expulsado de la batería dañada puede causar irritación o quemaduras.

#### Instrucciones de seguridad específicas

- **No introduzca objetos en la herramienta eléctrica** que no sean las barras de pegamento indicadas en el manual. El uso de accesorios no diseñados para esta herramienta puede resultar en lesiones personales y/o daños a la herramienta eléctrica.
- **No toque ninguna pieza de la boquilla de la herramienta eléctrica o adhesivo durante el funcionamiento**, ya que podrían estar calientes y causar quemaduras. Sostenga la herramienta solo por la empuñadura o la carcasa. Si el adhesivo entra en contacto con la piel, debe sumergirla inmediatamente en agua fría. No intente eliminar ningún adhesivo de la piel sin asesoramiento médico adecuado.
- **No active la herramienta eléctrica a menos que esté en contacto con la pieza de trabajo.** Un uso inadecuado puede producir heridas graves.
- **Fijación de elementos de poco espesor.** Debe tenerse especial cuidado a la hora de pegar elementos de poco espesor, ya que esto podría causar daños o quemaduras a las personas o a objetos situados detrás de la pieza o en zonas próximas.
- **No intente reparar objetos que serán utilizados en áreas calientes o que contengan sustancias calientes.**
- **Cuando se haya completado la fijación, asegúrese siempre de que la herramienta esté apagada y deje que se enfríe.**
- **Nunca apunte con ninguna herramienta eléctrica hacia sí mismo ni hacia ninguna otra persona.** Durante el trabajo, sujete la herramienta de tal manera que no se produzcan lesiones en la cabeza o cuerpo.
- **No intente abrir la batería. Existe el peligro de cortocircuito.**
- **Proteja la batería contra el calor**(luz solar intensa y continua), fuego, agua y humedad. Existe un peligro de explosión.
- **Use sólo utilice la batería que se suministra con su herramienta eléctrica.**

#### Modelo y Nº de serie

El nombre del modelo y serie de esta herramienta se encuentran en una etiqueta en la caja de la herramienta. Anote el nombre del modelo y serie en el espacio provisto a continuación. Proporcione siempre la siguiente información cuando contacte con nosotros:

NOMBRE DEL MODELO .....

NÚMERO DE SERIE.....

#### Descripción de la etiqueta de la herramienta eléctrica



Use gafas de seguridad homologadas CE en todo momento



Lea el manual de instrucciones antes de usar la herramienta



Elimine la herramienta eléctrica con arreglo a la legislación ambiental



CE: Cumple con las directivas CE



GS: Cumple con la ley de seguridad de producto alemán



CUS: Cumple con las normas UL y CSA



UKCA: Cumple con Estándares de Conformidad Evaluada del Reino Unido

#### Servicio

Cualquier servicio técnico requiere conocimientos y herramientas especializados y debe ser realizado por nuestros técnicos de servicio cualificados o agente del servicio técnico designado. Le recomendamos encarecidamente que no abra la cubierta principal de la herramienta, ya que esto puede producir lesiones y comprometer la garantía de la herramienta.

## Características (Fig. A)

1. Boquilla
2. Indicador LED de carga
3. Indicador LED de estado
4. Botón de encendido/apagado
5. Canal de la barra de pegamento
6. Punto de carga
7. Gatillo
8. Luz LED

## Batería cargándose (FIG. B)

Utilice solamente el cargador de batería USB que viene con el producto. Solo el cargador de batería USB que es comparable a la batería de iones de litio puede usarse en la máquina.

- Inserte el cable de carga en el punto de recarga (6). Enchufe el extremo del cargador USB al puerto USB del enchufe/USB. Conecte el cargador a una toma de corriente. La luz indicadora del cargador (2) será roja (la batería se está cargando).
- Cuando la batería está completamente cargada (aproximadamente 1-1.5 horas) el indicador de carga (2) cambiará a verde.
- La herramienta está ahora lista para usar. Retire el cargador del USB de la herramienta eléctrica y fuente de alimentación.

**NOTA:** El tiempo de carga variará dependiendo del voltaje de entrada y la fuente de alimentación. La carga USB es mucho más eficiente y rápida si se conecta a una toma de corriente de red.

**NOTA:** La herramienta puede calentarse durante la carga.

**NOTA:** La batería se suministra parcialmente cargada. Para garantizar la plena capacidad de la batería, cárguela completamente antes de utilizar la herramienta por primera vez. La batería de iones de litio puede recargarse en cualquier momento sin reducir su vida útil y alcanza plena capacidad después de su 5º ciclo de carga y descarga. La batería suministrada está protegida, para que no pueda ser dañada por una descarga exhaustiva.

La batería viene equipada con un sensor NTC que solo permite recarga entre un rango determinado de temperaturas. De esta forma se consigue una larga vida útil de la batería. Observe las notas sobre "eliminación de la batería". El LED parpadeará en rojo si la temperatura es demasiado alta o baja cuando la batería se está cargando.

## LED de funciones de la herramienta

- LED rojo = carga/precalentamiento.
- LED rojo parpadeante = batería baja/ la temperatura de la batería es demasiado alta o baja.
- LED verde = pistola de pegamento a la temperatura correcta para su uso y completamente cargada.

## Carga de la herramienta con las barras de pegamento (FIG. C)

Inserte la barra de pegamento en el canal de la parte trasera de la pistola (5).

**NOTA:** Le recomendamos que use únicamente barras de pegamento aprobadas y originales termofusibles tipo H con esta herramienta.

## Uso de la herramienta eléctrica

- Asegúrese de que se cargue una barra de pegamento.
  - Mantenga pulsado el botón de encendido/apagado (4) de 2.5 a 3 segundos aproximadamente.
  - La luz indicadora de estado (3) será roja y está calentando la pistola encoladora.
  - También se encenderá el LED de la boquilla de la pistola de pegamento (8) para facilitar el uso.
  - La luz indicadora de estado (3) se vuelve verde después de 60 segundos aproximadamente, la pistola encoladora es precalentada a la temperatura correcta y está lista para usar.
  - Apriete el gatillo (7) hasta que el adhesivo fluya desde la boquilla.
- NOTA:** El pegamento estará caliente y existe el peligro de quemaduras o daños a cualquier persona u objeto que toque el pegamento.
- Para asegurar el flujo continuo de pegamento, coloque más barras de pegamento en el canal (5).
  - Aplique el adhesivo solo a una superficie. El pegamento no debe distribuirse.
  - Presione las superficies a los 15 segundos para permitir la inmediata adhesión.
  - El pegamento se endurece a los 60 segundos.
  - Para apagar la pistola de pegamento, haga clic en el botón de encendido/apagado (4) una vez.
  - Retire el pegamento sobrante una vez enfriado con un cuchillo afilado.

**NOTA:** Siempre practique el encolado en piezas de trabajo que no vaya a utilizar antes del pegado final en los proyectos.

**NOTA:** El pegamento que se ha depositado en algún tejido no se puede quitar fácilmente.

## Advertencia (Fig. D)



**Nunca intente quitar una barra de pegamento de la parte posterior de la pistola de pegamento, ya que puede causar daños a la resistencia de la herramienta eléctrica.**

**NOTA:** La pistola de pegamento se desconecta automáticamente después de aproximadamente 5 minutos sin uso, o si alcanza la temperatura de desconexión.

**NOTA:** Deje que la pistola de pegamento se enfríe completamente antes de guardarla.

## Mantenimiento

Su herramienta eléctrica ha sido diseñada para que funcione durante un largo período de tiempo con un mantenimiento mínimo. El funcionamiento satisfactorio continuo depende de la limpieza regular y cuidado adecuados de la herramienta. Si la herramienta falla a pesar de los esmerados procesos de fabricación y control, debe realizar una reparación por parte de nuestros ingenieros de servicio técnico o agente de servicio designado. En toda la correspondencia y pedido de piezas de repuesto, debe incluir siempre el número de serie de la herramienta.

## Limpieza

Mantenga la boquilla despejada y limpia con regularidad.

## Lubricación

Esta herramienta no necesita lubricación. No lubrique la herramienta, ya que puede dañar las partes internas.

## Asesoramiento sobre el producto y asistencia técnica

¿Qué hacer si tiene un problema con su herramienta eléctrica?

Envíe un correo electrónico a [service@tacwise.com](mailto:service@tacwise.com).

## Transporte

Las baterías de iones de litio están sujetas a los requisitos de la legislación de mercancías peligrosas. El usuario puede transportar las baterías por carretera sin más requisitos.

Al ser transportado por terceras partes (por ejemplo transporte o reenvío por agencia aérea), deben observarse especiales requisitos de envasado y etiquetado. Para la preparación del producto a enviar, se requiere consultar a un experto en materiales peligrosos. Envíelas baterías sólo cuando la carcasa no tenga daños. Encinte o tape los contactos abiertos y coloque la batería en un envase de tal manera que no se pueda mover en el embalaje. Debe respetar también la normativa nacional.

## Herramientas no deseadas

Recicle los materiales que no necesite en lugar de tirarlos como el resto de la basura. Todas las herramientas y envases deben clasificarse, llevarse al centro de reciclado local y eliminarse respetando el medio ambiente. O bien, puede enviar un correo electrónico a [service@tacwise.com](mailto:service@tacwise.com) para obtener más información sobre cómo eliminar su herramienta eléctrica de forma gratuita respetando el medio ambiente.

## Eliminación de la batería

Siga los procedimientos de las autoridades locales para la eliminación de baterías de iones de litio.

## Garantía

Todas nuestras herramientas eléctricas se comprueban cuidadosamente, se prueban y están sujetas a los estrictos controles de garantía de calidad. Por lo tanto ofrecemos la siguiente garantía con nuestras herramientas eléctricas. Su garantía basada en su contrato de compra con el minorista, incluyendo sus derechos legales, no se verán afectados por esta garantía.

## Garantía de un mes

Si no está completamente satisfecho con el rendimiento de su herramienta eléctrica o esta es defectuosa o está dañada al comprarla, cambiaremos el producto o emitiremos un reembolso completo dentro de los 28 días posteriores a la compra. Debe entregarse un justificante de compra con un recibo original y la herramienta debe devolverse completa tal y como se compró en el establecimiento de venta. Esto no afecta sus derechos legales.



### **Un año de mantenimiento gratuito**

Si su herramienta necesita mantenimiento o servicio técnico en los 12 meses siguientes a su adquisición, este será realizado sin cargo alguno por uno de nuestros ingenieros de servicio. Debe entregarse un justificante de compra junto con un recibo original. Esto incluye la mano de obra y piezas de la herramienta. No obstante, en algunos casos la opción más económica será la sustitución de la herramienta por otra que le suministraremos. Los accesorios tales como baterías, fijaciones, etc. quedan excluidos.

### **Garantía estándar de dos años**

Si su herramienta eléctrica es defectuosa debido a materiales o mano de obra defectuosos dentro de los 24 meses posteriores a la fecha de compra, garantizamos la sustitución de todas las piezas defectuosas de forma gratuita o a nuestra discreción, así como la sustitución de la herramienta de forma gratuita. Esta garantía no cubre:

- Herramientas que se hayan modificado o a las que se les haya añadido elementos no autorizados.
- Defectos causados por el uso de accesorios, componentes o repuestos que no sean accesorios o piezas aprobados/originales del fabricante.
- Componentes sujetos a desgaste natural causados por un uso de acuerdo con nuestras instrucciones de uso.
- Defectos en la herramienta causados por uso inadecuado, condiciones ambientales anormales o condiciones de funcionamiento inadecuadas, incumplimiento de nuestro manual de instrucciones o mantenimiento insuficiente.
- Debe entregarse un justificante de compra junto con un recibo original.

Para información sobre su servicio técnico más próximo, puede enviar un correo electrónico a [service@tacwise.com](mailto:service@tacwise.com) o para registrar su garantía, visite [www.tacwise.com/warranty-registration](http://www.tacwise.com/warranty-registration)

## IT Pistola per colla a caldo cordless da 4 V

### Complimenti

per l'acquisto del tuo nuovo elettrotensile. Questo apparecchio è in grado di offrire prestazioni soddisfacenti per un lungo periodo se utilizzato in maniera conforme alle indicazioni di sicurezza e istruzioni di funzionamento.

**Si raccomanda di conservare il presente manuale per futura consultazione**

### Dati tecnici

Apparecchio	Pistola per colla a caldo cordless da 4 V
Tipo di modello	H4-7 G4-7 USB
Tensione d'ingresso	4 VCC
Tipologia stick di colla	Tacwise tipo H (diametro 7 mm) Rapesco tipo H (diametro 7 mm)
Lunghezza stick di colla	150 mm
Tempo di riscaldamento	60 secondi circa
Capacità di incollaggio	2 g/min.
Peso	239 g
<b>Batteria</b>	
Tipo di batteria	Ioni di litio
Tensione continua (VCC)	4 VCC
Capacità Ah	1,3 Ah
<b>Caricabatteria</b>	
Tensione di alimentazione/Tensione alternata di ingresso (VAC)	100-240 V
Tipo di batteria	Ioni di litio
Tempo di ricarica	1-1,5 ore circa
Peso	18g

### Dichiarazione di conformità

Questo apparecchio è stato progettato in conformità alle norme e agli standard introdotti nel quadro delle direttive europee, nonché alla legge tedesca sulla sicurezza dei prodotti e alle norme UL e CSA.



**AVVERTENZA! Assicurarsi di leggere e comprendere attentamente tutte le istruzioni prima di utilizzare l'apparecchio.** La mancata osservanza delle indicazioni riportate potrebbe dar luogo a scosse elettriche, incendi e/o gravi infortuni. Il termine "elettrotensile" in tutte le avvertenze elencate di seguito si riferisce alla pistola per colla a caldo (cordless) funzionante a batteria. Per qualsiasi domanda relativa alla sicurezza del presente elettrotensile si prega di scrivere all'indirizzo [service@tacwise.com](mailto:service@tacwise.com).

### Rimozione dei contenuti dalla confezione

- Rimuovere con cautela l'elettrotensile e gli accessori dalla confezione.
- Controllare l'apparecchio con attenzione per assicurarsi che non si siano verificati danni durante il trasporto.
- In caso di componenti mancanti o danneggiati, scrivere all'indirizzo [service@tacwise.com](mailto:service@tacwise.com) per richiedere assistenza. Non utilizzare l'elettrotensile fino a quando le parti mancanti o danneggiate non siano state sostituite. La mancata osservanza di tale indicazione potrebbe dar luogo a infortuni.
- È stato compiuto ogni sforzo per garantire l'accuratezza delle informazioni contenute nel presente manuale. Tuttavia, al fine di perseguire il continuo miglioramento dei nostri prodotti, ci riserviamo il diritto di modificare le specifiche del prodotto senza preavviso.

### Istruzioni generali di sicurezza

**Importante.** Il presente elettrotensile non può essere soggetto ad alterazioni né destinato a impieghi diversi da quelli per cui è stato progettato. Qualsiasi alterazione o modifica costituisce un utilizzo improprio dell'apparecchio, introducendo il rischio di incorrere in lesioni fisiche. In caso di dubbio sulle applicazioni consentite per il presente apparecchio, raccomandiamo di contattarci per richiedere assistenza.

### Area di lavoro

- **Mantenere l'area di lavoro pulita e ben illuminata.** Aree e banchi ingombrati favoriscono gli incidenti.
- **Lavorare sempre con il sigillante su una superficie di lavoro protetta.**

- **Utilizzare sempre la base come supporto**, non poggiare mai l'apparecchio su un lato o su superfici di lavoro quando è in uso.
- **Tenere i bambini e gli animali domestici a debita distanza.** Eventuali visitatori dovrebbero essere mantenuti a una distanza sicura dall'area di lavoro.
- **Evitare ambienti pericolosi.** Non utilizzare l'elettrotensile in luoghi umidi o bagnati o sotto la pioggia. Assicurarsi che l'area di lavoro sia circondata da uno spazio adeguato. Non utilizzare l'apparecchio in ambienti caratterizzati atmosfera potenzialmente esplosiva, ovvero in presenza di liquidi, gas o polveri infiammabili; gli elettrotensili generano scintille che possono incendiare la polvere o le esalazioni volatili.
- **Fissare il pezzo da lavorare.** Utilizzare dispositivi di bloccaggio o morse per fissare il pezzo da lavorare. In questo modo sarà possibile utilizzare l'apparecchio con entrambe le mani.

### **Sicurezza personale**

- **Lavorare con prudenza.** Guardare sempre cosa si sta facendo e fare appello al buonsenso. Non utilizzare l'apparecchio quando si è stanchi o sotto l'influenza di farmaci, alcol o stupefacenti.
- **Indossare un abbigliamento adeguato.** Si raccomanda inoltre di utilizzare calzature antiscivolo, raccogliere i capelli lunghi e rimboccare le maniche degli indumenti fino a sopra il gomito.
- **Non tentare di utilizzare l'apparecchio su superfici instabili o a un'altezza difficile da raggiungere.** Tenere i piedi saldamente appoggiati al suolo e mantenere sempre un equilibrio corretto.
- **Utilizzare dispositivi di sicurezza.** Indossare dispositivi quali mascherina antipolvere, calzature di sicurezza antiscivolo, casco o protezione auricolare a seconda delle situazioni. Indossare occhiali di sicurezza omologati CE e guanti protettivi in ogni momento. Gli occhiali standard sono equipaggiati solo con lenti resistenti agli urti e NON sono considerati un dispositivo di sicurezza.

### **Sicurezza elettrica**

- **Assicurarsi che l'elettrotensile sia spento e che il cavo USB sia stato scollegato** quando non è in uso o prima di eseguire interventi di manutenzione.
- **Non esporre l'apparecchio alla pioggia o all'umidità.**

- **Non danneggiare il cavo USB.** Non trasportare mai il caricabatteria dal cavo di alimentazione o tirarlo con forza dalla presa di corrente. Tenere il cavo lontano da fonti di calore, olio, angoli taglienti o parti in movimento. I cavi danneggiati o attorcigliati possono dar luogo a incendi o aumentare il rischio di scosse elettriche.

### **Utilizzo e cura dell'elettrotensile**

- **Non forzare l'elettrotensile.** Utilizzare l'elettrotensile adatto in base all'applicazione desiderata al fine di ottenere risultati soddisfacenti e garantire una velocità di fissaggio sicura.
- **Spegnere sempre l'elettrotensile quando non è in uso.** Lasciare raffreddare completamente l'apparecchio prima di riporlo.
- **Conservazione degli elettrotensili.** Quando non in uso, gli elettrotensili devono essere conservati in un armadietto asciutto e chiuso a chiave, lontano dalla portata di bambini o di personale non in possesso della formazione adeguata.
- **Spegnere l'apparecchio e scollegare il cavo USB** prima di riporre l'elettrotensile o svolgere eventuali operazioni su quest'ultimo. Tali misure di sicurezza preventive riducono il rischio di avvio accidentale dell'elettrotensile.
- **Non apportare modifiche o utilizzare l'elettrotensile in modo improprio.** L'uso dell'elettrotensile per operazioni diverse da quelle previste potrebbe dar luogo a situazioni di pericolo.
- **Verificare la presenza di parti danneggiate.** Verificare la presenza di eventuali disallineamenti o piegatura delle parti in movimento; individuare eventuali componenti rotte o altre condizioni che potrebbero influenzare il corretto funzionamento dell'elettrotensile. In caso di danni, interrompere l'utilizzo dell'apparecchio e provvedere alla riparazione dello stesso prima di utilizzarlo nuovamente. L'utilizzo di elettrotensili sottoposti a manutenzione insufficiente può dar luogo a incidenti.
- **Sottoporre gli elettrotensili a una manutenzione accurata.** Verificare i cavi a intervalli regolari e sostituirli qualora danneggiati.
- **Accessori consigliati.** Utilizzare esclusivamente accessori raccomandati dal produttore per il modello in uso. Gli accessori adatti per un determinato apparecchio potrebbero accrescere il rischio di infortunio se adoperati su un apparecchio diverso.

- **Tenere l'elettrotensile e il relativo manico** asciutti, puliti e privi di residui di olio e lubrificante per garantire i migliori livelli di sicurezza e prestazioni. Durante la pulizia, utilizzare sempre un panno pulito. Non utilizzare in nessuna circostanza liquido freni, benzina, prodotti derivati dal petrolio o solventi forti per la pulizia dell'apparecchio. L'osservanza di tale indicazione ridurrà il rischio di perdita di controllo e deterioramento del corpo dell'elettrotensile.

#### Cura e uso della batteria

- **Utilizzare solo il cavo USB specificato dal produttore.** L'utilizzo di un caricabatteria di tipo non idoneo in associazione alla batteria integrata può introdurre il rischio di incendio.
- **La batteria è integrata all'interno dell'apparecchio, pertanto non può essere sostituita.**
- **Fare attenzione a non cortocircuitare l'elettrotensile,** poiché ciò potrebbe dar luogo a incendi.
- **Non lasciare mai l'elettrotensile incustodito durante la carica.**
- **Potrebbero verificarsi perdite di liquido dalla batteria in condizioni di utilizzo scorretto.** Evitare il contatto. In caso di contatto accidentale della pelle con il liquido della batteria, risciacquare con acqua. Richiedere l'intervento di un medico in caso di contatto con gli occhi. Il liquido fuoriuscito dalla batteria danneggiata può provocare irritazioni o ustioni.

#### Istruzioni specifiche di sicurezza

- **Non inserire alcun oggetto all'interno dell'elettrotensile** ad eccezione degli stick di colla specificati nel presente manuale. L'utilizzo di accessori non idonei per questo elettrotensile potrebbe provocare infortuni e/o danneggiare l'apparecchio.
- **Non toccare l'ugello o il sigillante durante il funzionamento dell'apparecchio** per evitare il rischio di ustioni. Afferrare l'apparecchio solo dal manico o dal corpo principale. Se il sigillante viene a contatto con la pelle, immergere immediatamente in acqua fredda. Non tentare di rimuovere il sigillante dalla pelle in assenza di assistenza medica adeguata.
- **Non attivare l'elettrotensile se questo non si trova in contatto con il pezzo da lavorare.** L'utilizzo non idoneo dell'apparecchio potrebbe dar luogo a seri infortuni.
- **Fissaggio di elementi sottili.** È necessario prestare particolare cautela durante il fissaggio di elementi sottili, al fine di non arrecare potenziali lesioni o ustioni a persone o oggetti che si trovino dietro il pezzo da lavorare o nelle immediate vicinanze di quest'ultimo.

- **Non tentare di riparare elementi destinati all'utilizzo in ambienti con temperature elevate o utilizzati per il contenimento di sostanze calde.**
- **Una volta completate le operazioni di fissaggio, avere sempre cura di spegnere l'apparecchio e lasciarlo raffreddare.**
- **Non puntare mai nessun elettrotensile a sé stessi o altre persone.** Durante l'utilizzo, tenere l'apparecchio in modo tale da non arrecare danni alla testa o al corpo.
- **Non tentare di aprire la batteria.** Pericolo di corto circuito.
- **Proteggere la batteria da fonti di calore** (quali fuoco o costante luce solare diretta), acqua e umidità. Pericolo di esplosione.
- **Utilizzare solo la batteria integrata nell'elettrotensile**

#### Modello e numero di serie.

Il nome del modello e il numero di serie del presente apparecchio sono riportati su un'etichetta applicata sul corpo dell'elettrotensile. Si prega di annotare modello e numero di serie nello spazio sottostante. Fornire sempre le informazioni seguenti nell'ambito di ogni richiesta di assistenza:

NOME MODELLO.....

NUMERO DI SERIE.....

#### Informazioni sull'etichetta dell'elettrotensile



Indossare sempre occhiali di sicurezza omologati CE



Leggere il manuale di istruzioni prima dell'uso



Smaltire l'apparecchio nell'osservanza della legislazione ambientale



CE: Prodotto conforme alle direttive CE



GS: Prodotto conforme alla normativa tedesca in materia di sicurezza dei prodotti



CUS: Prodotto conforme agli standard UL e CSA



UKCA: Se attiene alla Valutazione di Conformità del Regno Unito

### Assistenza

Qualsiasi operazione di manutenzione richiede competenze e utensili specializzati e dovrebbe essere eseguita solo dai nostri tecnici qualificati o centri di assistenza autorizzati. Evitare di aprire il corpo principale dello strumento, in quanto tale azione potrebbe dar luogo a infortuni e compromettere la validità della garanzia.

### Caratteristiche (FIG. A)

1. Ugello
2. Indicatore LED di ricarica
3. Indicatore LED di stato
4. Pulsante ON/OFF
5. Canale stick di colla
6. Punto di ricarica
7. Grilletto
8. Spia LED

### Caricamento batteria (FIG. B)

Utilizzare esclusivamente il caricabatteria USB fornito in dotazione con il prodotto. La batteria agli ioni di litio integrata all'apparecchio richiede l'impiego di caricabatteria compatibile.

- Inserire il cavo nel punto di ricarica (6). Collegare l'altra estremità del cavo USB a un connettore/porta USB. Quindi, collegare il caricabatteria ad una presa di corrente. L'indicatore rosso (2) del caricabatteria si accende per segnalare che la batteria è in carica.
- L'indicatore (2) di ricarica diventa verde quando la batteria è completamente carica (la durata del ciclo di ricarica è di circa 1-1,5 ore).
- L'apparecchio è ora pronto per l'uso. Scollegare il caricabatteria USB dall'alimentazione e dall'apparecchio.

**NOTA:** Il tempo di ricarica può variare a seconda della fonte di alimentazione e della tensione d'ingresso. La ricarica tramite cavo USB è molto più efficiente se quest'ultimo è collegato a una presa di corrente.

**NOTA:** L'apparecchio può riscaldarsi durante la carica.

**NOTA:** La batteria è fornita parzialmente carica. Per garantire la piena capacità della batteria, caricarla completamente prima di utilizzare l'elettrotensile per la prima volta. La batteria agli ioni di litio può essere ricaricata in qualsiasi momento senza che ciò ne riduca la vita utile, e raggiunge piena capacità dopo il quinto ciclo di ricarica/scarica. La batteria è protetta dai danni derivanti da uno scaricamento completo della stessa.

La batteria è dotata di un controllo della temperatura NTC che consente la ricarica solo entro un intervallo di temperatura fissato. Tale sistema permette di prolungare la durata utile della batteria. Osservare le indicazioni di "smaltimento della batteria". La spia rossa lampeggia se la temperatura della batteria risulta eccessivamente alta o bassa durante la ricarica.

### Significato degli indicatori luminosi

- Spia LED rossa = pre-preriscaldamento/ricarica.
- Spia LED rossa lampeggiante = livello batteria scarso/temperatura batteria troppo alta o bassa.
- Spia LED verde = la pistola per colla a caldo ha raggiunto la temperatura di utilizzo corretta/la batteria è completamente carica.

### Caricamento dell'apparecchio con stick di colla (FIG. C)

Inserire lo stick di colla all'interno del canale posto sul retro dell'apparecchio (5).

**NOTA:** Si raccomanda vivamente l'utilizzo di stick di colla a caldo tipo H originali/approvati per questo elettrotensile.

### Utilizzo dell'elettrotensile

- Assicurarsi che lo stick di colla sia stato caricato correttamente.
- Tenere premuto il pulsante ON/OFF (4) per circa 2,5-3 secondi.
- L'indicatore di stato (3) diventa rosso per segnalare che l'apparecchio si sta riscaldando.
- La spia LED sull'ugello dell'apparecchio (8) si accenderà per agevolare l'utilizzo dello stesso.
- L'indicatore di stato (3) diventa verde dopo circa 60 secondi per segnalare che l'apparecchio ha raggiunto la temperatura corretta ed è pronto per l'uso.
- Premere il grilletto (7) fino ad avviare l'erogazione del sigillante dall'ugello.

**NOTA:** Non toccare la colla per evitare il rischio di lesioni/ustioni.

- Per garantire l'erogazione continua di colla, inserire un ulteriore stick all'interno del canale (5).
- Applicare il sigillante solo su una superficie. Non è necessario distribuire la colla uniformemente.
- Premere le superfici tra loro entro 15 secondi per consentirne un fissaggio immediato.
- La colla si solidifica entro 60 secondi.
- Per spegnere l'apparecchio, premere una volta il pulsante ON/OFF (4).
- Rimuovere eventuali residui di colla solo una volta raffreddata e con l'aiuto di un coltello affilato.

**NOTA:** Si raccomanda sempre di testare il sigillante su materiali di scarto prima di utilizzare l'apparecchio sui pezzi effettivi.

**NOTA:** In caso di contatto con indumenti, il sigillante non può essere rimosso facilmente.

**Avvertenza** (Fig. D)



**Non tentare mai di rimuovere uno stick di colla dal retro dell'apparecchio, in quanto ciò potrebbe arrecare danni all'elemento riscaldante.**

**NOTA:** La pistola a colla calda si spegnerà automaticamente dopo circa 5 minuti se non utilizzata o se raggiunge la temperatura di interruzione automatica.

**NOTA:** Lasciare raffreddare completamente prima di riporre l'apparecchio.

### Manutenzione

L'elettrotensile è stato progettato per funzionare per un lungo periodo di tempo a fronte di manutenzione minima. Il funzionamento soddisfacente del prodotto su base continuativa dipende tuttavia da una cura e pulizia regolari dello stesso. Qualora l'apparecchio dovesse presentare malfunzionamenti, nonostante i notevoli sforzi compiuti nelle fasi di fabbricazione e collaudo, la riparazione dovrebbe essere effettuata dai nostri tecnici o da centri di assistenza autorizzati. Specificare sempre il numero di serie fornito con il prodotto in ogni comunicazione o ordine di componenti di ricambio.

### Pulizia

Mantenere l'ugello libero da ostruzioni e sottoporlo a pulizia regolare.

### Lubrificazione

Questo apparecchio non richiede lubrificazione. Non lubrificare lo strumento, in quanto ciò potrebbe danneggiare le parti interne.

### Consulenza sul prodotto e assistenza tecnica

Cosa fare in caso di problemi con l'elettrotensile?  
E-mail [service@tacwise.com](mailto:service@tacwise.com).

### Trasporto

Le batterie agli ioni di litio contenute sono soggette ai requisiti della normativa in materia di merci pericolose. L'utente può trasportare le batterie su strada senza la necessità di conformarsi a requisiti particolari.

Durante il trasporto da parte di terzi (ad es. trasporto aereo o a carico di spedizionieri) è necessario osservare requisiti specifici in termini di imballaggio ed etichettatura. È necessario consultare un esperto in materia di merci pericolose per una corretta preparazione dei prodotti da spedire. Spedire le batterie solo se l'involucro è integro. Proteggere e sigillare i contatti aperti e imballare la batteria in modo tale da impedire movimenti indesiderati nella confezione. Si prega inoltre di agire in ottemperanza a norme nazionali che potrebbero prevedere requisiti più specifici.

### Materiali indesiderati

Riciclare i materiali indesiderati invece di smaltirli con i normali rifiuti. I prodotti e i relativi imballaggi dovrebbero essere opportunamente differenziati, trasportati al centro di riciclaggio più vicino e smaltiti secondo modalità sicure per l'ambiente. In alternativa, si prega di scrivere all'indirizzo [service@tacwise.com](mailto:service@tacwise.com) per ottenere gratuitamente ulteriori informazioni sul corretto smaltimento dell'elettrotensile.

### Smaltimento della batteria

Seguire le procedure prescritte dalle autorità locali per lo smaltimento di batterie agli ioni di litio.

### Garanzia

I nostri elettrotensili sono soggetti a verifiche e collaudi accurati, nonché a rigorosi controlli di qualità. Offriamo quindi la seguente garanzia per i nostri elettrotensili. Le richieste di interventi in garanzia previste ai sensi del contratto di vendita con il rivenditore, ivi compresi i diritti giuridici riconosciuti al consumatore, non sono pregiudicate da questa garanzia.

### **Garanzia di un mese**

Se non si è completamente soddisfatti delle prestazioni del prodotto o se quest'ultimo risulta difettoso o danneggiato dopo l'acquisto, ci impegniamo a sostituire l'apparecchio o a emettere un rimborso totale entro 28 giorni dall'acquisto. Sarà necessario presentare una prova di acquisto sotto forma di ricevuta originale e l'apparecchio integro dovrà essere restituito al punto di acquisto originale. Questo non pregiudica i diritti giuridici riconosciuti al cliente.

### **Un anno di manutenzione gratuita**

Se l'elettoutensile richiede manutenzione o riparazione nei 12 mesi successivi all'acquisto, gli interventi saranno erogati a titolo gratuito dai nostri tecnici. Sarà necessario presentare una prova d'acquisto sotto forma di ricevuta originale. L'assistenza offerta nel contesto della garanzia include i costi di manodopera e delle componenti di ricambio. In alcune circostanze, è possibile che la sostituzione dell'unità costituisca la soluzione più economica rispetto alla riparazione dell'apparecchio; in questi casi sarà nostra cura fornire un nuovo prodotto. Accessori quali batterie, dispositivi di fissaggio ecc. sono esclusi.

### **Garanzia Standard di due anni**

Se il prodotto diventa difettoso a causa di difetti di materiale o di produzione entro 24 mesi dalla data di acquisto, provvederemo alla sostituzione gratuita di tutte le parti difettose o dell'unità a seconda dei casi. Questa garanzia non copre:

- Apparecchi sottoposti a modifiche o aggiunte non autorizzate.
- Difetti causati dall'utilizzo di accessori, componenti o ricambi diversi dagli accessori o ricambi originali/approvati dal produttore.
- Componenti sono soggetti a normale usura a seguito di utilizzo conforme alle indicazioni.
- Difetti del prodotto causati da uso improprio, condizioni ambientali anomale o condizioni di funzionamento inadeguate, nonché dall'inosservanza delle nostre indicazioni d'uso o da manutenzione insufficiente.
- Sarà necessario presentare una prova d'acquisto sotto forma di ricevuta originale.

Per informazioni sul centro di assistenza più vicino, si prega di scrivere a [service@tacwise.com](mailto:service@tacwise.com); per registrare la garanzia, visitare [www.tacwise.com/warranty-registration](http://www.tacwise.com/warranty-registration)

Rapesco Office Products Plc, Kent UK  
Rapesco-Tacwise BV, Netherlands  
rapesco.com

Rapesco Office Products PLC, Unit 1 Connections Business Park Otford Road,  
Sevenoaks, Kent. England TN14 5DF

Rapesco-Tacwise BV, Kraijenhoffstraat, 137A, 1018RG Amsterdam, Netherlands.